



肅宗紀第九

魏書九

肅宗孝明皇帝諱詡世宗宣武皇帝之第二子
母曰胡充華永平三年三月丙戌帝生于宣光
殿之東北有光照于庭中延昌元年十月乙亥
立爲皇太子四年春正月丁巳夜即皇帝位戊
午大赦天下己未徵下西討東防諸軍度申詔
太保高陽王雍入居西柏堂決庶政又詔任城
王澄爲尚書令百官揔已以聽於二王己巳勿
言違槃地豆和尼步伽拔但佐越費寧曼等諸國

遣使朝獻二月庚辰尊皇后高氏為皇太后辛巳司徒高肇至京師以罪賜死蕭衍寧州刺史任太洪率眾寇關城益州長史成興孫擊破之癸未太保高陽王雍進位太傅領太尉司空清河王懌為司徒驃騎大將軍廣平王懷為司空己亥尊胡充華為皇太妃宕昌國遣使朝獻三月甲辰朔皇太后出浴為尼徒御金墉丙辰詔達宮臣位一級先是蕭肅衍於浮山堰淮規為場徐之害詔平南將軍楊大眼討之乙丑進文武

群官位一級夏四月梁州刺史薛懷古破反氏於沮水五月甲寅南秦州刺史崔暹擊破氏賊解武興圍六月沙門法慶聚眾反於冀州殺阜城令自稱大乘秋七月癸卯蠕蠕國遣使朝獻丁未詔假右光祿大夫元遙征北大將軍攻討法慶宕昌國遣使朝獻八月乙亥領軍于忠矯詔殺左僕射郭祚尚書裴植免太傅領太尉高陽王雍官以王還第丙子尊皇太妃為皇太后己卯吐谷渾國遣使朝獻庚辰蕭衍定州刺史

田超秀率衆三千請降戊子帝朝皇太后於宣
光殿大赦天下己丑司徒清河王懌進位太傅領太尉
司空廣平王懷爲太保領司徒驃騎大將軍任
城王澄爲司空庚寅車騎大將軍于忠爲尚書
令特進崔光爲車騎大將軍並儀同三司壬辰
復前江陽王繼本國以濟南王或復先封爲臨
淮王群臣奏請皇太后臨朝稱制九月乙巳皇
太后親覽万機詔曰高祖革禮成治遺澤在民
世宗纂承丕業聖德昭遠朕以冲孺屬當寶圖

洪基至重若履冰薄王公百辟群牧庶官皆受
遇先朝寵榮自昔宜各勉崇共康世道勩力竭
誠以匡輔不逮其有懷道丘園昧跡板築山栖
谷飲舒卷從時者宜廣彛帛緝和鼎飴有能謹
言直諫濟世益時者在所以聞當待以不次之
位孝子順孫義夫節婦表其門閭以彰厥美高
年孤獨不能自存者贍以粟帛若因飢失業天
屬流離或賣鬻男女以爲僮隸者各聽歸還比
冀方未盡調徐城寇擾將統以勞士卒疲敝並遣

撫慰賜以衣馬緣邊州鎮固捍之勞朔方酋庶
北面所委亦令勞賚以副其心其有先朝舊事
寢而不舉頃來便習不依軌式者並可疏聞當
加覽裁若益時利治不拘常制者自依別例其
明相申約稱朕意焉甲寅征北元遙破斬法慶
及渠帥百餘人傳首京師安定王燮薨庚申高
昌庫莫奚契丹諸國並遣使朝獻蕭衍將趙祖
悅龍襲據硤石癸亥詔定州刺史崔亮假鎮南將
軍率諸將討之冀州刺史蕭寶寅為鎮東將軍

次淮堰戊辰鄧至國遣使朝貢冬十月庚午朔
勿吉國貢楛矢壬午高麗吐谷渾國並遣使朝
獻乙酉以安定公胡國珍為中書監儀同三司
甲午蕭衍弘化太守杜桂舉郡內屬十有二月
辛丑以高陽王雍為太師己酉鎮南崔亮破祖
悅遂圍硤石丁卯帝皇太后謁景陵高車國遣
使朝獻

熙平元年春正月戊辰朔大赦改年荆沔都督
元志大破蕭衍軍斬其恒農太守王世定等以

吏部尚書李平爲鎮軍大將軍兼尚書右僕射
爲行臺度討硤石諸軍二月乙巳鎮東蕭瑒
黃大破行將於淮北癸亥初聽秀才對策第居
中上已上叙之乙丑鎮南崔亮鎮軍李平等克
硤石斬行豫州刺史趙祖悅傳首京師盡俘其
衆是月吐谷渾宕昌鄧至諸國並遣朝貢三月
辛未以揚州刺史李崇爲驃騎將軍儀同三司
壬辰以硤石俘虜分賜百官夏四月戊戌以瀛
州民饑開倉賑恤高昌陰平國並遣使朝獻五

月丁卯朔詔曰久旱積辰苗稼萎悴比雖微澍
猶未霑洽晚種不納企望憂勞在予之責思自
兢厲尚書可釐恤獄任察其淹枉簡量輕重隨
事以聞無使一人怨嗟差益增傷和氣土木作役權
皆休罷勸農省務肆力田疇庶嘉澤近降豐年
可必蕭衍衡州刺史張齊寇益州復以傅豎眼
爲刺史以討之頻破賊軍斬其將任太洪首庚
午詔放蕪林野獸於山澤丙戌吐谷渾遣使朝
獻秋七月庚午重申赦牛之禁丙子詔兵士征

破石者以租賦一年傳監眼大破張齊齊遁走
乙酉高日曰國遣使朝獻八月乙巳以侍中中書
監儀同三司安定郡隄國公胡國珍為都督雍
涇岐華東秦豳六州諸軍事驃騎大將軍開府
儀同三司雍州刺史丙午詔曰先賢列聖道冠
生民仁風盛德煥乎圖史既曆數永終迹隨物
變陵塹水謁鞠為茂草古帝諸陵多見踐藉可
明勅所在諸有帝王墳陵四面各五十步勿聽
耕稼宕昌國遣使朝貢九月丁丑淮堰破蕭衍
緣淮城戍村落一餘方口比日漂入于海十有二
月癸巳詔洛陽河陰及諸曹雜人年七十已上
鰥寡貧困不能自存及年雖少而痼疾長廢窮
苦不濟者研實具列以聞

二年春正月大乗餘賊復相聚結攻瀛州刺史
宇文福討平之甲戌大赦天下戊子勿吉國遣
使朝貢庚寅詔遣大使巡行四方問疾苦恤孤
寡黜陟幽明又詔選曹用人務在得才廣求栖
遁共康道州鎮城隍各令嚴固齊會聚集糾

執妖誼囚圉皆令造屋柱桎務存輕小工巧浮
進不得隱藏絹布繒綵長短合式偷竊軍階亦
悉沙汰箝貫不實普使糾察聽自歸首通違加
罪詔中尉元匡考定權衡癸丑地伏羅剌賓國並
並遣使朝獻二月庚子契丹鄧至宕昌諸國並
遣使朝獻丁未封御史中尉元匡為東平王三
月甲戌吐谷渾國遣使朝獻丁亥太保領司徒
廣平王懷薨夏四月甲午高麗波斯疏勒嚙噠
諸國並遣使朝獻丁酉詔京尹所統百年以上

賜大郡板九十以上賜小郡板戊申以中書監
開府儀同三司胡國珍為司徒公特進汝南王
悅為中書監儀同三司乙卯皇太后幸伊闕石
窟寺即日還宮安定王超改封北平王五月辛
酉詔曰揚州硤石荆山新淮鄴城兵士戰沒者
追給斂財復一房五年若無妻子復其家一人
二年身被三瘡賞一階雖一瘡而四體廢落者
亦同此賞庚辰重申天文之禁犯者以大辟論
乙酉鄧至國遣使朝貢秋七月乙丑地伏羅剌

賓國並遣使朝獻乙亥中書監儀同三司汝南
王悅坐殺人免官以王還第己巳車駕有事於
太廟八月戊戌宴太祖以來宗室年十五以上
於顯陽殿申家人之禮己亥詔庶族子弟年未
十五不聽入仕詔曰皇魏開基道邁周漢蟬連
二都德盛百祀雖帝胤蕃衍親賢並茂而猶沉
屈素履中褐衡門非所謂廣命戚族翼屏王室
者也今可依世近遠叙之列位庚子詔咸陽京
兆二王子女還附屬籍壬寅吐谷渾國遣使朝

獻丁未詔侍中太師高陽王雍入居門下參決
尚書奏事己酉契丹國遣使朝貢九月辛酉吐
谷渾國遣使朝貢丙寅詔曰察訟理寃實維政
首躬親聽覽見民信所由比日諒闇之中治綱未
振獄犴敏系廣嗟許驟聞雖曰司存每多誣壅曾
是寡勞德實是深矜慨自今月望當斬足出城闥親納
帶枉主者可宣諸近遠咸使聞知是月城青齊
兗涇平營肆七州所治東陽歷城瑕丘平涼肥
如和龍九原七城冬十月庚寅以幽冀滄瀛四

州大饑^臣尚書曰長孫稚兼尚書鄧羨元纂等巡撫百姓開^臣君賑恤丁酉年呂國貢楛矢戊戌以光州饑^臣遣使賑恤乙卯詔曰北^臣根舊帝業所基南遷二紀猶有留住懷本樂故未能自遣若未遷者悉可聽其仍停安堵永業門才術藝應於時求者自別徵引不在斯例周之子孫漢之劉族遍於海內咸致蕃衍豈拘南北千里而已哉十有二月甲子蕭衍平西將軍巴州刺史牟漢寵遣使請降十有二月丁未蠕蠕國遣使

朝貢

神龜元年春正月甲子詔以氏酋楊定為陰平王丙寅以特進江陽王繼為驃騎大將軍儀同三司壬申詔曰朕冲昧撫運政道未康民之疾苦弗遑紀恤夙宵矜慨鑒寐深懷眷彼百齡悼茲六極京畿百年以上給大郡板九十以上給小郡板八十以上給大縣板七十以上給小縣板諸州百姓百歲以上給小郡板九十以上給上縣板八十以上給中縣板鰥寡孤獨不能自

存者賜粟五斛帛二匹庚辰詔以雜役之戶或
冒入清流所在職人皆五人相保無人在保者
奪官還役乙酉加特進汝南王悅儀同三司秦
州羗反幽州大饑民死者三千七百九十九人
詔刺史趙邕開倉賑恤二月戊申嘸達高麗勿
吉吐谷渾宕昌疏勒奚末阇末奚半諸國並遣
使朝獻己酉詔以神龜表瑞大赦改年東益州
氏反蠕蠕國遣使朝貢三月辛酉以尚書右僕
射于忠爲儀同三司辛巳儀同三司尚書右僕

射于忠薨南秦州氏反遣龍驤將軍崔襲持節
喻之吐谷渾國遣使朝貢夏四月丁酉司徒胡
國珍薨甲辰江陽王繼改封京兆王辛亥舍摩
國遣使朝獻五月高麗高車高昌諸國並遣使
朝貢自正月不雨至于六月辛卯澍雨乃降秋
七月河州民却鐵忽聚衆反自稱水池王詔行
臺源子恭討之閏月戊戌吐谷渾國遣使朝貢
甲辰開恒州銀山之禁與民共之丁未波斯疏
勒烏長龜茲諸國並遣使朝獻八月癸丑朔詔

言系九
曰朕冲昧纂曆未開政道皇太后殷憂在疚始
覽万幾故獄犴淹枉百姓冤敞言念繫刑思存
降省京師見囚殊死以下可悉減一等丁巳詔
曰頃年以來戎車頻動服制未終奪哀從役罔
極之痛弗申鞠育之恩靡報非所謂敦崇至道
者也自今雖金革之事皆不得請起是喪甲子
勿吉國遣使朝貢鐵忽相率降於行臺源子恭
九月癸未朔以右光祿大夫劉騰爲衛將軍儀
同三司戊申皇太后高氏崩于瑤光寺冬十月

丁卯以尼禮葬於北邙十有二月辛未詔曰民
生有終下歸北域京邑隱賑口及億萬貴賤攸
憑未有定所爲民父母尤宜存恤今制乾脯山
以西擬爲九原

二年春正月丁亥詔曰朕以冲眇纂承寶位夙
夜惟寅若涉淵海賴皇太后慈仁被以夙訓自
臨朝踐極歲將半紀天平地成四海寧乂天道
高遠巍巍難名猶以撝挹自居稱號弗備非所
以崇奉坤元允協億兆者也宜遵舊典稱詔宇

內以副黎蒸元元之望是月改葬文昭皇太后
高氏二月乙丑齊郡王祐薨庚午羽林千餘人
焚征西將軍張彝第毆傷彝燒殺其子始均吐
谷渾宕昌國並遣使朝貢乙亥大赦天下丁丑
詔求直言諸有上書者聽密封通奏壬寅詔曰
農要之月時澤弗應嘉穀未納二麥枯悴德之
無感歎懼兼懷可勅內外依舊雩祈率從祀典
察獄理冤掩骼埋骼冀瀛之境往經冠暴死者
既多白骨橫道可遣專令收葬賑窮恤寡救疾

存老準訪前式務令周備三月甲辰澍雨大洽
夏四月乙丑嘍噠國遣使朝貢五月戊戌以司
空任城王澄為司徒驃騎大將軍儀同三司京
兆王繼為司空秋八月己未御史中尉東平王
匡坐事削除官爵辛未以左光祿大夫皇甫集
為征西將軍儀同三司九月庚寅皇太后幸崧
高山癸巳還宮瀛州民劉宣明謀反事覺伏誅
冬十有一月乙酉蠕蠕莫緣梁智侯豆率男女
七百人來降十有二月癸丑司徒任城王澄薨

庚申大赦天下詔除淫祀焚諸雜神是歲高麗王雲死以世子安爲其國王

正光元年春正月乙酉詔曰建國緯民立教爲本尊師崇道茲典自昔來歲仲陽節和氣潤釋奠孔顏乃其時也有司可豫繕國學圖飾聖賢置官簡牲擇吉備禮夏四月丙辰詔尚書長孫稚巡撫北藩觀察風俗五月辛巳詔曰朕以寡薄運膺寶圖雖未明求衣惕懼終日而闇昧多闕炎旱爲災在予之愧無忘寢食今刑獄繁多

今國尚積宜勸仁惠以濟斯民八座可推鞠見

囚務申枉濫以不詔曰攘災招應脩政爲本民乃神主官是宜率先刺史守令與朕共治天下宜哀矜勿喜視民如傷況今炎旱歷時万姓彫敝而不撫恤窮寃冤理浹庶獄可嚴勅州郡善加綏隱務盡聰明加之祇肅必使事允人神時致靈應其六賦役不便於民者以狀聞便當蠲罷秋七月丙子侍中元叉侍中騰奉帝幸前殿矯皇太后詔曰魏有天下亦并葉重光高祖孝文皇

帝以英聖馭天徙京定鼎世宗言武皇帝以睿
明承業廓寧區夏而鴻勳未半早已登遐乃令
車書弗同鯨寇尚熾幼主稚弱夙暮祭寶曆曾是
宗祏莫克祗奉朕所以敬順羣請臨朝揔政帝
年以長久思退身所以往歲殷勤具陳情旨百
官內外已照此懷而僉爾衆意苦見勤奪僂倪
從事以迄于茲自此春來先疾屢發藥石攝療
莫能善瘳夏首及今數加動劇便不堪日晡方
務巨細兼省帝齒周星紀識學逾躋日就月將

人君道茂足以撫輯萬邦諧決百揆朕當率前
志敬遜別宮遠惟復子明辟之義以自綏養寔
望羣公逮于黎庶深鑒斯理如此則上下休嘉
天地清晏魏道熙隆人神慶悅不其善歟乃幽
皇太后於北宮殺太傅領太尉清河王懌揔勒
禁旅決事殿中辛卯帝加元服大赦改年內外
百官進位一等八月甲寅相州刺史中山王熙
舉兵欲誅义騰不果見殺九月壬辰蠕蠕主阿
那瓌來奔戊戌以太師高陽王雍爲丞相加後

部羽葆鼓吹班劍四十人冬十月乙卯以驃騎
大將軍儀同三司汝南王悅爲太尉公十有一
月己亥詔曰蠕蠕世雄朔方擅制漠裔隣通上
國百有餘載自神鼎南底累紀于茲虔貢雖違
邊燧靜息憑心象魏潛款彌純今其主阿那瓌
屬離時難邦分親析萬里遠馳庇命有道悲同
申伍忠孝足矜方存興滅之師以隆繼絕之舉
宜且優以賓禮期之立功疏與昨土大啓河岳
可封朔方郡開國公蠕蠕王食邑一千戶錫以

衣冕加以輅車祿恤儀衛同乎戚蕃十有二月
壬子詔曰蠕蠕王阿那瓌遭離寇禍遠來投庇
邦分衆析猶無定主而永懷北風思還綏集啓
訴情切良用愍然夫存亡恤敗自古通典可差
國使及彼前後三介與阿那瓌相隨并勅懷朔
都督簡銳騎二千躬自率護送達境首令觀機
招納若彼倏迎宜錫筐篚車馬之屬務使優隆
禮餞而返如不容受任聽還闕其行裝資遣付
尚書量給辛酉以司空京兆王繼爲司徒公

二年春正月南秦州氐反二月庚戌假光祿大夫邴虬撫軍將軍以討之癸亥車駕幸國子學講孝經三月庚午帝幸國子學祠孔子以顏淵配甲午右衛將軍奚康生於禁內將殺元乂不果爲乂矯害以儀同三司劉騰爲司空公夏四月庚子司徒京兆王繼進位太保壬寅車騎大將軍儀同三司崔光爲司徒公蕭衍義州刺史文僧明率衆內屬五月辛巳南荊州刺史栢叔興自安昌南叛乙酉烏菴國遣使朝貢閏月丁

巳居密波斯國並遣使朝貢六月己巳高昌國遣使朝貢癸巳勿吉國遣使朝貢秋七月癸丑詔曰時澤弗降禾稼形損在予之責夙宵震懼雖克躬撤降仍無祀感有司可脩案舊典祇行六事固犴淹枉隨速鞠決庶尹廢職量加脩厲鰥獨困窮在所存恤役賦煩民咸加蠲省賢良謹直以時升進貪殘邪佞即就屏黜男女怨曠務令會偶庶革止愆違有弭災沴八月己巳伏羅國遣使朝貢蠕蠕後主郁久閭侯匿代來奔

懷朔鎮十有一月乙未朔高昌國遣使朝貢戊申衛大將軍儀同三司皇甫集薨癸丑侍中車騎大將軍侯剛加儀同三司十有二月甲戌詔司徒崔光安豐王延明等議定服章庚辰以東益南秦氏又詔中軍將軍河間王琛討之失利三年春正月辛亥帝耕籍田夏四月庚辰以高車國主覆羅伊匄為鎮西將軍西海郡開國公高車王六月己巳詔曰朕以冲昧夙纂寶歷不能祇奉上靈感延和氣致令災旱頻歲嘉雨弗

洽百稼焦萎晚種未下將成災年秋稔莫覲在予之責憂懼震懷今可依舊分遣有司馳祈獄瀆及諸山川百神能興雲雨者盡其虔肅必令感降玉帛牲牢隨應薦享上下群官側躬自厲理冤獄止土功減膳撤懸禁止屠殺秋七月壬子波斯不漢龜茲諸國遣使朝貢冬十月己巳吐谷渾國遣使朝貢十有一月乙巳車駕有事於圓丘丙午詔曰治歷明時前王茂軌考辰正律亦代通規是以北平章定於漢年揚偉草筭

於魏世自皇運肇基典章猶缺推步曷曜未盡
厥理先朝仍世每所慨然至神龜中始命儒官
改刑踈躋回度易憲始會璇衡今天正斯始陽
煦將開品物初萌宜變耳目所謂魏雖舊邦其
曆維新者也便可班宣內外號曰正光曆又首
節嘉辰獲展丘禘神人交和理契幽顯思與億
兆共此維新可大赦天下十有二月癸酉以左
光祿大夫皇甫度為儀同三司乙酉以車騎大
將軍尚書右僕射元欽為儀同三司太保京兆

王繼為太傅司徒崔光為太保丁亥以牧守去
立碑頌輒興寺塔第宅豐侈店肆商販詔中尉
端衡肅厲威風以見事糾劾七品六品祿足代
耕亦不聽錮貼店肆爭利城市

四年春二月壬申追封故咸陽王禧為敷城王
京兆王愉為臨洮王清河王懌為范陽王以禮
加葬丁丑河間王琛章武王融並以貪汙削爵
除名己卯以蠕蠕主阿那瓌率眾犯塞遣尚書
左丞元孚兼尚書為北道行臺持節喻之蠕蠕

後主侯匿代來朝京師宕昌國遣使朝貢司空
劉騰薨夏四月阿那瓌執元孚驅掠畜牧北遁
甲申詔驃騎大將軍尚書令李崇中軍將軍兼
尚書右僕射元纂率騎十萬討蠕蠕出塞三千
餘里不及而還秋七月辛亥詔曰達尊斯在齒
預一焉崇敬黃耆先代通訓故方叔以元老處
位充國緣自疆見留雖七十致仕明乎典故然
以德尚壯許其繫維今庶寮之中或年迫懸車
循禮宜退但少收其力老弃其身言念勤舊騰

然未忍或戴白在朝未當外任或傳私_{正紀}甫
受考級如此之徒雖滿七十聽其莅民以終常
限或新解郡縣或外佐始傳已滿七十方求更
叙者吏部可依令不奏其有高名俊德老成髦
士灼然顯達為時所知者不拘斯例若才非秀
異見在朝官依令合解者可給本官半祿以終
其身使辭朝之叟不恨歸於閭巷矣八月己巳
詔曰狂秦蠱肆暴陵竊北垂雖軍威時接賊徒懾
遁然獯虐所過多離其禍言念斯敝有軫深懷

可勅北道行臺遣使巡檢遭寇之處飢餒不粒者厚加賑恤務令存濟戊寅詔曰朕以眇聞忝承鴻緒因祖宗之基託王公之上每覽衆屬慮恩康億兆比雨旱愆時星運舛錯政理闕和靈祇表異永尋夕惕載愆于懷宜詔百司各勤厥職諸有鰥寡窮疾寃滯不申者並加整運恤若孝子順孫廉貞義節才學超異獨行高時者具以言上朕將親覽加以旌命癸未追復故范陽王懌爲清河王九月丁酉庫普奚奚國遣使朝獻詔

侍中太尉汝南王悅入居門下與丞相高陽王雍參決尚書奏事冬十月丙申趙郡王謐薨丁酉太保崔光薨十一月蕭關衍遣將寇邊詔假征南將軍崔延伯討之以太尉汝南王悅爲太保徐州刺史北海王顥坐貪汙削除官爵五年春正月辛丑車駕有事於南郊閏二月癸巳嚙噠國遣使朝貢三月沃野鎮人破落汗拔陵聚衆反殺鎮將號眞王元年詔臨淮王彧爲鎮軍將軍假征北將軍都督北征諸軍事以討

之夏四月高平酋長胡琛反自稱高平王攻鎮以應拔陵別將盧祖遷擊破之琛北遁五月臨淮王彧敗於五原削除官爵壬申詔尚書令李崇爲大都督率廣陽王淵等北討六月秦州城人莫折大提據城反自稱秦王殺刺史李彥詔雍州刺史元志討之南秦州城人孫掩張長命韓祖香據城反殺刺史崔遊以應大提大提遣城人卜朝龍克高平殺鎮將赫連岐行臺高元榮大提尋死子念生代立僭稱天子號年天建置立百官丁酉大赦秋七月甲寅詔吏部尚書元脩義兼尚書僕射爲西道行臺率諸將西討戊午復河間王琛臨淮王彧本封都督崔暹失利于白道大都督李崇率衆還平城坐長史祖瑩截沒軍資免除官爵丁丑念生遣其都督楊伯年樊元張朗等攻仇鳩河池二戎東益州刺史魏子建遣將尹祥黎叔和擊破之斬樊元首殺賊千餘人是月涼州幢帥于菩提呼延雄執刺史宋穎據州反念生遣其兄高陽王天生下

隴東寇八月甲午元志大敗於隴東退守岐州
丙申詔曰賞貴宿勞明主恒德恩沾舊績哲后
常範太祖道武皇帝應期撥亂大造區夏世祖
太武皇帝纂戎丕緒光闡王業躬率六師掃清
逋穢諸州鎮城人本充牙爪服勤征旅契闊行
間備嘗勞劇逮顯祖獻文皇帝自北被南淮海
思又使差割疆族分衛方鎮高祖孝文皇帝遠
遵盤庚將遷嵩洛規遏北疆蕩關南境選良家
酋附增戎朝垂戎捍所寄寔惟斯等先帝以

誠効既亮方加酬錫會宛郢馳烽胸泗告警軍
旗頻動兵連積歲茲恩仍寢用迄于今怨叛之
興頗由於此朕叨承乾曆撫馭宇宙調風布政
思廣惠液宜追述前恩敷茲後施諸州鎮軍貴
元非犯配者悉免為民鎮改為州依舊曰立稱此
等出習干戈率多勁勇今既甄拔應思報効可
三五簡發討彼沙隴當使人齊其力奮擊先驅
妖黨狂醜必可蕩滌衝鋒斬級自依恒賞丁酉
南秀容牧子于乞真反殺太僕卿陸延別將介

宋榮討平之戊戌莫折念生遣都督竇質雙攻盤
頭郡東益州刺史魏子建遣將竇質念祖討之斬
雙擒斬千餘人九月壬申詔尚書左僕射齊王
蕭繡竇質爲西道行臺大都督率征西將軍都督
崔延伯又詔復撫軍將軍北海王顥官爵爲都
督並率諸將西討乙亥帝幸明堂餞竇質等是
月蕭繡衍遣將裴邃盧吳鴻襲據壽春外城刺史長
孫稚擊走之邃退屯黎漿詔河間王琛摠衆接
之衍又遣將寇淮陽詔祕書監安樂王贍監率

討之吐谷渾主伏連籌帥兵討涼州于菩提棄城
走追斬之城民趙天安復推宋穎爲刺史冬十
月營州城人劉安定就德興據城反執刺史李
仲遵城人王惡見斬安定以降德興東走自號
燕王胡琛遣其將宿勤明達寇幽夏北華三州
壬午詔都督北海王顥率諸將討之十有一月
戊申莫折天生攻陷岐州執都督元志及刺史
裴芬之高平人攻殺卜朝共迎胡琛十有二月
壬辰詔太傅京兆王繼爲太師大將軍率諸將

討之噉達契丹地亘于庫莫奚諸國並遣使朝貢汾州正平平陽山胡叛逆詔復征東將軍章武王融封爵為大都督率衆討之山南行臺東益州刺史魏子建招降南秦氏民復六郡十二戍又斬賊王韓祖香南秦賊主張長命畏逼乃告降於蕭寶夤是月莫折念生遣兵攻涼州城人趙天安復執刺史以應之

孝昌元年春正月庚申徐州刺史元法僧據城反害行臺高諒自稱宋王號年天啟遣其子景仲歸於蕭衍衍遣其將胡龍牙成景嵩元略等率衆赴彭城詔祕書監安樂王贍回師以討之鑿於彭城南擊元略大破之盡俘其衆既而不備為法僧所敗衍遣其豫章王綜入守彭城法僧擁其寮屬守令兵戍及郭邑士女萬餘口南入詔鎮軍將軍臨淮王彧尚書李憲為都督衛將軍國子祭酒安豐王延明為東道行臺復儀同三司李崇官爵為東道大都督俱討徐州崇以疾不行癸亥蕭寶夤崔延伯大破秦賊於黑

水斬獲數萬天生退走入隴西涇岐及隴東悉
平以太師大將軍京兆王繼為太尉餘官如故
二月以領軍將軍元乂為驃騎大將軍儀同三
司詔追復樂良王長命本爵以其子忠紹之侍
中特進衛大將軍穆紹為儀同三司戊戌大赦
壬辰莫折念生遣都督楊鮮梁下辯姜齊等攻
仇池郡城行臺東州刺史魏子建遣將盛遷
擊破之斬下辯齊等首壬寅詔曰勸善黜惡經
國茂典其令每歲一終郡守列令長刺史列守

相以定考課辯其能否若有濫謬以老功失衷
論是月齊州魏郡民房伯和聚眾反會赦乃散
三月己巳詔太尉西道都督京兆王繼班師壬
申詔曰丞相高陽王道德淵廣明允篤誠儀形
太階垂風下國寔是所以予違汝弼致治責成宜
班新制宣之遐邇其州郡先上司徒公文悉可
改上相府施行符告皆亦如之甲戌詔曰選眾
而舉其來自昔朕纘承大業綜理萬幾求賢致
治心焉若渴知人則哲振古所難宜博訪公卿

採茲聲實可令第品以下五品以上人各薦其所知不限素身居職必使精辯器藝具注所能然後依牒簡擢隨才收叙庶濟濟之美無替往時寒暑之直有申茲歲蕭衍遣其北梁州長史錫休儒司馬魚和上庸太守姜平洛等入寇直城梁州刺史傅堅眼遣息敬紹率眾拒擊大破之擒斬三千餘人休儒等走還魏興是月齊州清河民崔畜殺太守董遵廣川民傅堆執太守劉莽反青州刺史安樂王陵討平之是月破

落汗拔陵別帥王也不盧等攻陷懷朔鎮夏四月蕭衍益州刺史蕭淵猷遣將樊文熾蕭世澄等率眾圍小劔戍益州刺史又邛虬遣子子達行臺魏子建遣別將淳于誕拒擊之辛卯皇太后復臨朝攝政引羣臣面陳得失詔曰朕以寡昧夙承天歷茫茫若涉海罔知所濟是憑宗社降祐之靈庶勉幼志以康世道而行龜之末權臣擅命元凶劉騰陰相影響遂使皇太后幽隔後宮太傅清河王無辜致害相州刺史中山王熙橫

被夷滅右衛將軍奚康生仍見誅翦從此已後
無所畏忌恣諸侵求任所與奪無君之心積習
稍久不臣之迹緣事彌彰蔽耳目之明專生殺
之柄天下爲之不康四郊由茲多壘此而可忍
孰不可懷雖屢經赦宥未容致之于法猶宜辨
正以謝朝野騰身既往可追削爵位又之罪狀
誠合徽纆但以宗枝舅戚特加宥具可除名爲
民壬辰征西將軍都督崔延伯大敗於涇川戰
歿五月戊辰溥子誕等大破蕭衍軍俘斬萬計

擒蕭肅世澄等十一將之賊僅以身免走成都戊

子驃騎大將軍儀同三司李崇薨六月癸未大

赦改年詔文武之官從軍二百日文官優一級

武官優二級蠕蠕阿那瓌率衆大破拔陵斬

其將孔雀等諸逼彭城蕭綽夜潛出降蕭衍

諸將奔退衆軍追躡免者十二秋八月癸酉

詔斷遠近貢獻珍麗違者免官柔玄鎮人杜洛

周率衆反於上谷號年具王攻沒郡縣南圍燕

州戍子莫折念生遣都督杜黑兒杜光等攻仇

池郡行臺魏之建遣將成遷擊破之斬杜光首
九月乙卯詔減天下諸調之半丙辰詔左將軍
幽州刺史常景為行臺征虜將軍元譚為都督
以討洛周辛酉詔曰追功表德為善者勸祖宗
功臣効銘王府王子孫廢替淪於凡民爵位無
聞遷流有失賴川名守重泉令宰惠風美政結
於民心而猶同常品未蒙褒陟非所謂愛及甘
棠為彝倫攸叙者也其功臣名將為先朝所知子
孫在塞不見齒叙牧守令長聲稱卓然者皆仰

有司具以名聞朕將振彼幽滯用闡治風壬戌
詔百官五品已上各舉所知辛未曲赦南北兩
秦州冬十月蠕蠕國主阿那瓌遣使朝貢是月
吐谷渾國復討趙天安降之河州長史元永平
治中孟賓等推嚙噠使主高徽行州事而前刺
史梁釗子景進攻殺之景進又自行州事冬十
有一月辛亥詔曰大孝榮親著之昔典故安平
耄耋至諸子滿朝自今諸有父母年八十以上者
皆聽居官祿養溫清朝夕時四方多事諸蠻復

反十有二月壬午詔曰高祖以大明定功世宗
以下武寧亂聲溢朝南化清中宇業盛隆周祚
延七百朕幼齡纂曆夙馭鴻基戰戰兢兢若臨
淵谷闇於治道政刑未孚權臣擅命亂我朝式
致使西秦跋扈朝漢構妖毒蟲不荆蠻氛埃不息
孔熾甚於涇陽出軍切於細柳而師旅盤桓留
滯不進北涓懸危南陽告急將虧荆沔之地以
致威國之憂今茅輟扼腕爪牙歎憤並欲摧挫
封豕勦截長蛇使人神兩泰幽明獻吉朕將躬

馬六師掃蕩逋穢其配衣六軍分隸熊虎前驅

後隊左翼右師必令將帥雄果軍吏朋濟粮仗
車馬速度時須其有失律亡軍兵成逃叛盜賊
劫掠伏竄山澤者免其往咎錄其後効別立募
格聽其自新廣下州郡令赴軍所今先討荆蠻
疆理南服戈旗東指埽平淮外然後奮七萃於
西戎騰五牛於北狄躬撫亂離之苦面恤饑寒
之患尔乃還蹕嵩宇飲至廟庭沉璧河洛告成
泰山豈不盛歟百官内外牧守軍宰宜各肅勤

用明介職山胡劉彞升反自稱天子置官寮是
月以臨淮王彧為征南大將軍率眾討魯陽蠻
二年春正月庚戌封廣平王懷庶長子太常少
卿誨為范陽王王子以太保汝南王悅領太尉
是月都督元譚次於軍都為洛周所敗五原降
戶鮮于脩禮反於定州號魯興元年詔左光祿
大夫長孫稚為使持節假驃騎將軍大都督北
討諸軍事與都督河間王琛率將討之二月甲
申帝皇太后臨太夏門親臨見冤訟是月曩戾羅

國遣使朝貢三月庚子以驃騎大將軍徐州刺
史安豐王延明為儀同三司追復中山王熙本
爵子叔仁紹之田寅西部勅勒斛律洛陽反於
桑乾西與河西牧子通連別將尔朱榮擊破之
夏四月大赦天下癸巳以侍中車騎大將軍城
陽王徽為儀同三司朔州城人鮮于阿胡庫狄
豐樂據城反丁未都督李琚次於薊城之北又
為洛周所敗琚戰没戊申以驃騎大將軍開府
齊王寶寅為儀同三司北討都督河間王琛長

孫稚失利奔還詔免琛稚官爵庫莫奚國遣使
朝貢五月丁未車駕將北討內外戒嚴前給事
黃門侍郎元略自蕭衍還朝封義陽王以丞相
高陽王雍為大司馬吏部尚書廣陽王淵為驃
騎大將軍儀同三司尋為大都督率都督章武
王融北討脩禮戍申燕州刺史崔乘率眾棄城
南走中山乙丑以安西將軍光祿大夫宗正珍
孫為都督討汾州及胡六月己巳曲赦齊州絳
蜀陳雙熾聚眾反自號始建王曲赦平陽建興

正平三郡詔假鎮西將軍都督長孫稚討雙熾
平之丙子義陽王略改封東平王衛大將軍西
道都督元恒芝為車騎大將軍儀同三司戊寅
詔復京兆王繼本封江陽王戊子詔曰自運屬
艱棘歷載於茲烽驛交馳旌鼓不息祖宗盛業
危若綴旒社稷鴻基殆將淪墜朕威德不能遐
被經略無以及遠俾令蒼生罹此塗炭何以苟
安黃屋無愧黔黎今便避居正殿蔬餐素服當
親自招募收集忠勇其有直言正諫之士敢決

徇義之夫二十五日悉集華林東門人別引見
共論得失班告內外咸使聞知乙未以衛將軍
東平王略爲左光祿大夫儀同三司秋七月丙
午杜洛周遣其別帥曹紇眞寇掠幽州行臺常
景遣都督于榮邀于粟園大破之斬紇眞獲三
十餘級牛驢二萬餘頭戊申恒州陷行臺元纂
奔冀州甲子蕭衍將元樹湛僧珍等寇壽春八
月丙子進封廣川縣開國公元邵爲常山王以
驃騎大將軍東道行臺臨淮王或爲儀同三司

戊寅帝幸南石窟寺即日還宮戊子進散騎常
侍御史中尉武城縣開國公子休爲長樂王都督
伊瓮生討巴失利戰歿癸巳賊帥元洪業斬鮮
于脩禮請降爲賊黨葛榮所殺都督尒朱榮於
肆州執刺史尉慶賓令其從叔羽生統州事九
月辛亥葛榮敗都督廣陽王淵章武王融於博
野白牛邏融歿於陣榮自稱天子號曰齊國年
稱廣安甲申常景又破洛周斬其武川王賀拔
文興別帥侯莫陳升生擒男女四百口牛驢五

千餘頭就德興攻陷平州殺刺史王買奴是月
莫折天生請降蕭寶夤使行臺左丞崔士和入
據秦州天生復叛送士和於胡琛殺之冬十有
一月戊戌杜洛周攻陷幽州執刺史王延年及
行臺常景丙午稅京師田租畝五升借賃公田
者畝一升閏月稅市人出入者各一錢店舍為
五等齊州平原民劉樹劉蒼生聚眾反州軍破
走之劉樹奔蕭衍衍將原樹逼壽春揚州刺史
李憲力屈以城降之初留州郡縣及長史司馬
戎王副質子於京師衍又遣將攻逼新野詔都
督魏承祖討之詔曰與舊京淪覆中原喪亂宗
室子女屬籍在七廟之內為雜戶濫門所拘辱
者悉聽離絕

三年春正月甲戌以司空公皇甫度為司徒儀
同三司蕭闢寶夤為司空車騎將軍北海王顥為
車騎大將軍儀同三司徐州民任道棱聚眾反
龍表據蕭城以叛州軍討平之辛巳葛榮陷殷州
刺史崔楷固節死之遂東圍冀州甲申詔峻鑄

錢之制蕭竊竇寅元恒芝大敗于涇州大隴都督
南平王仲冏小隴都督高聿並相尋退散東秦
州刺史潘義淵以汧城降賊高平虜賊逼岐州
城人執刺史魏蘭根以城應之虜州刺史畢祖
暉行臺羊深並奔退祖暉於陣歿北海王顥尋
亦敗走賊帥胡引祖據北華州以應之賊帥比
干騏麟入據豳州曲赦關西及正平平陽建興
戊子以司徒皇甫度為太尉己丑以四方未平
詔內外戒嚴將親出討辛卯蕭衍將湛僧珍圍

東豫州詔取騎常侍元暉為都督以討之是月
衍又遣將彭君圭辯等率眾數萬逼琅邪詔青
州南青二州討之二月丁酉詔曰關隴遭罹寇
難燕趙賊逆憑陵蒼生波流耕農靡業加諸轉
運勞役已甚州倉儲實無宜懸價曰非關輸賞
之格何以息漕運之煩凡有能輸粟入瀛定岐
雍四州者官斗二百斛賞一階入二華州者五
百石賞一階不限多少粟畢授官虜賊據潼關
丁未追復故東平王匡爵改封濟南王庚申東

郡民趙顯德反殺太守裴烟自號都督立其兄子為太守詔都督李叔仁討之是月蕭衍將成景雋寇彭城詔員外常侍崔孝芬為行臺率將擊走之三月甲子詔將西討中外戒嚴虜賊走復潼關戊辰詔將回駕北討詔金紫光祿大夫源子邕為大都督討葛榮辛未齊州廣川民劉鈞執清河太守邵懷聚眾反自署大行臺清河民房洎自署大都督屯據昌國城夏四月別將元斌之討東郡斬顯德己酉蠕蠕國遣使朝貢

六月蠕蠕國遣使朝貢是月詔都督李叔仁討劉鈞平之秋七月陳郡民劉獲鄭辯反於西華號年天授州軍討平之相州刺史安樂王襲據州反己丑大赦天下是月青州刺史彭城王劭南青州刺史胡平遣將斬蕭衍將彭羣首俘獲二千餘人八月都督源子邕李軌裴衍攻鄴丁未斬鹽相州平仍令子邕等討葛榮九月辛卯東豫州刺史元慶和以城南叛戊子蠕蠕國遣使朝貢秦州城民杜榮殺莫折念生自行州事

南秦州城民辛琛自行州事遣使歸罪冬十月
戊申曲赦恒農巴西河北正平平陽邵郡及關
西諸州辛亥以衛將軍討虜大都督朱榮為
車騎將軍儀同三司甲寅雍州刺史蕭寶夤據
州反自號曰齊年稱隆緒詔尚書右僕射長孫
稚討之十有一月己丑葛榮攻陷冀州執刺史
元孚逐出居民凍死者十六七十有二月戊申
都督源子邕裴衍與葛榮戰敗於陽平東北漳
水曲並戰歿是月杜傑為駱超所殺超遣使歸

罪

武泰元年春正月癸亥以北海王顥為驃騎大
將軍開府儀同三司相州刺史乙丑定州為杜
洛周所陷執刺史楊津瀛州刺史元寧以城降
於洛周皇女生祕言皇太子丙寅大赦改元丙子
長孫稚平潼關丁丑雍州城人侯終德相率攻
寶夤寶夤攜南陽公主及子與百餘騎渡渭而
走雍州平二月以長孫稚為車騎大將軍開府
儀同三司雍州刺史兼尚書僕射西道行臺群

盜燒劫輦縣以西關口以東公路澗以南詔武
衛將軍李神軌為都督討平之癸丑帝崩於顯
陽殿時年十九甲寅皇子即位大赦天下皇太
后詔曰白皇家握曆受圖年將二百祖宗累聖社
稷載安高祖以文思先天世宗以下武經世股
肱佐良元首穆穆及大行在御重以寬仁奉養
率由溫明恭順朕以寡昧親臨方國無謝塗山
德慙文母屬妖逆遞興四郊多故實望靈降
祐麟趾眾繁自潘允華右奉椒宮其誕儲兩而

能罷無兆維虺遂彰于時直以國步未康假稱
統胤欲以底定物情係仰宸極何圖一旦弓劍
莫追國道中微大行絕祀皇曾孫故臨兆玉寶
暉世子劍體自高祖天表卓異大行平日養愛
特深義齊若子事符當璧及翊日弗念大漸彌
留乃延入青蒲受命玉几暨陳衣在庭登策靡
及允膺大寶貞即日踐阼朕是用惶懼忸怩心焉
靡洎今喪君有君宗祏惟固宜崇賞卿士爰及
百辟凡厥在位並加陟叙內外百官文武督將

征人遭艱解府普加軍功二階其禁衛武官直
閣以下直從以上及主帥可軍功三階其二官
失爵聽復封位謀反大逆削除者不在斯限清
議禁錮亦悉蠲除若二品以上不能自受者任
授兄弟可班宣遠邇咸使知之乙卯幼主即位
儀同三司大都督尔朱榮抗表請入奔赴勒兵
而南是月杜洛周為葛榮所并三月癸未葛榮
攻陷滄州執刺史薛慶之居民死者十八九甲
申上尊諡曰孝明皇帝乙酉葬於定陵廟號肅

宗夏四月戊戌尔朱榮濟河庚子皇太后幼主
崩

史臣曰魏自宣武已後政綱不張肅宗冲齡統
業靈后婦人專制委用非人賞罰乖舛於是豐
起四方禍延畿甸卒於享國不長抑亦淪胥之
始也嗚呼

肅宗紀第九

魏書九

孝莊紀第十

魏書十

孝莊皇帝諱子攸彭城王勰之第三子母曰李
妃肅宗初以勰有魯陽翼衛之勲封武城縣開
國公幼侍肅宗書於禁內及長風神秀慧姿貌
甚美拜中書侍郎城門校尉兼給事黃門侍郎
雅為肅宗所親待長直禁中遷散騎常侍御史
中尉孝昌二年八月進封長樂王轉侍中中軍
將軍三年十月以兄彭城王劭事轉為衛將軍
左光祿大夫中書監實見出也及武泰元年春

二月肅宗崩大都督介朱榮將向京師謀欲廢
立以帝家有忠勲且兼民望陰與帝通榮乃率
衆來赴夏四月丙申帝與兄弟夜北渡河下西
會榮於河陽戊戌南濟河即帝位以兄彭城王
勰爲無上王弟霸城公子正爲始平王以榮爲
使持節侍中都督中外諸軍事大將軍尚書令
領軍將軍領左右封太原王己亥百寮相率有
司奉璽綬備法駕奉迎於河梁庚子車駕巡河
西至陶渚榮以兵權在己遂有異志乃害靈太

后及幼主次害無上王劭始平王子正又害丞
相高陽王雍司空公元欽儀同三司元怙芝儀
同三司東平王略廣平王悌常山王邵北平王
超任城王彛趙郡王敏中山王叔仁齊郡王溫
公卿已下二千餘人列騎衛帝遷於便幕旣而
榮悔稽顙謝罪語在榮傳辛丑車駕入宮御太
極殿詔曰太祖誕命應期龍飛燕代累世重光
載隆帝緒冀欲闡茲洪業永在無窮豈圖多難
遘茲百六致使妖悖四起內外競侵朝無恤政

之臣野多怨酷之士寔由女主專朝致茲顛覆
孝明皇帝大情沖順深存隱忍奄棄萬國衆用
疑焉苟求胡出入守神器凡厥有心莫不解體
太原王榮世抱忠孝功格古今赴義晉陽大會
河洛乃推翼朕躬應茲大命德謝少康道愧前
緒猥以眇身君臨萬國如涉淵海罔知所濟可
大赦天下改武泰為建義元年從太原王督將
軍士普加五階在京文官兩階武官三級復天
下租役三年壬寅太原王介朱榮上表請追諡

無上王為皇帝餘死於河陰者諸王刺史八贈三
司三品者令僕五品者刺史七品以下及民郡
鎮諸死者子孫聽立後授封爵詔從之癸卯以
前太尉公江陽王繼為太師司州牧驃騎大將
軍開府儀同三司相州刺史北海王顥為太傅
開府仍刺史平東將軍光祿大夫清淵縣開國
侯李延寔為太保進封陽平王尋轉太傅安南
將軍并州刺史元天穆為太尉公封上黨王侍
中車騎大將軍儀同三司楊椿為司徒公車騎

大將軍儀同三司頓丘郡開國公穆紹為司空
公領尚書令進爵為王使持節車騎大將軍雍
州刺史上黨公長孫稚為驃騎大將軍開府儀
同三司進爵為王尋改封馮翊王中軍將軍殿
中尚書元湛為儀同三司尚書左僕射封魏郡
王中軍將軍給事黃門侍郎元瑱為東海王金
紫光祿大夫廣陵王恭為儀同三司甲辰追復
故廣陽王淵故樂安王臨金爵通直散騎常侍敷
城三坦為咸陽王諫議大夫元貴平為東萊王

直閣將軍元肅為魯郡王祕書郎中元暉為長

廣王馮翊郡開國公源紹景復先爵隴西王扶
風郡開國公馮冏東郡公陸子彰北平公長孫
悅並復其先王爵以北平王超還復為安定王
丁未詔內外解嚴庚戌封大將軍介朱榮次子
義羅為梁郡王詔蠕蠕主阿那瓌贊拜不名上
書不稱臣是月汝南王悅北海王顥臨淮王彧
前後奔蕭衍郢州刺史元願達據城南叛五月
丁巳朔加大將軍介朱榮北道大行臺以尚書

大將軍儀同三司頓丘郡開國公穆紹為司空
公領尚書令進爵為王使持節車騎大將軍雍
州刺史上黨公長孫稚為驃騎大將軍開府儀
同三司進爵為王尋改封馮翊王中軍將軍殿
中尚書元謏為儀同三司尚書左僕射封魏郡
王中軍將軍給事黃門侍郎元瑱為東海王金
紫光祿大夫廣陵王恭為儀同三司甲辰追復
故廣陽王淵故樂安王臨金爵通直散騎常侍敷
城三坦為咸陽王諫議大夫元貴平為東萊王

直閣將軍元肅為魯郡王祕書郎中元暉為長

廣王馮翊郡開國公源紹景復先爵隴西王扶
風郡開國公馮冏東郡公陸子彰北平公長孫
悅並復其先王爵以北平王超還復為安定王
丁未詔內外解嚴庚戌封大將軍介朱榮次子
義羅為梁郡王詔蠕蠕主阿那瓌贊拜不名上
書不稱臣是月汝南王悅北海王顥臨淮王彧
前後奔蕭衍郢州刺史元願達據城南叛五月
丁巳朔加大將軍介朱榮北道大行臺以尚書

右僕射元羅為東道大使征東將軍光祿勳元
欣副之巡方黜陟先行後聞辛酉大將軍介朱
榮還晉陽帝餞於邕陰內寅詔曰自孝昌之季
法令昏泯懷忠守素擁隔莫申深然宿憾控告
靡所其有事在通途橫被疑異名例無爽枉見
排抑或選舉不平或賦役煩苛諸如此者不可
具說其有訴人經公車注不合者悉集華林東
門朕當親理寃獄以申積滯已巳齊州郡民賈
皓聚眾反夜龍衣州城會明退走乙亥晉州刺史
樊子鵠兗唐州北河刺史崔元珍行臺鄺暉傳首
京師壬午詔求德行文藝政事強直者縣令太
守刺史皆敘其志業具以表聞得二人以上縣
令太守刺史賞一階舉非其人亦黜一階又以
舊敘軍勳不過征虜自今以後宜依前式以上
餘階積而為品其從輿駕北來之徒不在此例
悉不聽破品受階破階請帛先是蕭衍遣其將
曹義宗寇荊州癸未以中軍將軍吏部尚書費
穆為使持節都督南征諸軍事節度荊州刺史

王熙以討之六月丁亥朔追封兄眞定縣開國
公之眞爲陳留王庚寅以鎮軍將軍金紫光祿
大夫李虔爲車騎大將軍儀同三司特進辛卯
南荊州刺史李志據城南叛通直散騎常侍高
乾豈及弟等率合流民起兵於齊州之平原頻
破州軍詔東道大使元欣喻旨乃降是月葛榮
飢使其僕射任褒率車三萬餘乘南寇至沁水
癸卯以高昌王世子光爲平西將軍瓜州刺史
龍衣爵秦臨縣開國伯高昌王太尉公上黨王天

穆爲大都督東北道諸軍事率都督宗正珍孫
奚毅賀拔勝尔朱陽都等討任褒帝以寇難未
夷避正殿責躬撤膳又班募格收集忠勇其有
直言正諫之士敢決徇義之夫陳國家利害之
謀赴君親危難之節者集華林園面論事幽州
平北府主簿河間邢杲率河北流民十餘萬戶
反於青州之北海自署漢王號年天統戊申以
征東將軍金紫光祿大夫李叔仁爲車騎大將
軍儀同三司率衆討之詔直寢紀業持節募新

免牧戶有投名効力者授九品官已酉詔諸有
私馬仗從戎者職人優兩大階亦授實官白民
出身外優兩階亦授實官若武藝超倫者雖無
私馬亦依前條雖不超倫但射槊翹關一藝而
膽略有施者依第出身外特優一大階授實官
若無姓第者從八品出身階依前加特授實官
辛亥詔曰朕當親御六戎掃靜燕代大將軍太
原王介朱榮率精甲十萬爲左軍上黨王天穆
總衆八萬爲前軍司徒公楊椿勒兵十萬爲右

卷之六

軍司空公穆紹統卒八萬爲後軍是夜葛榮衆
退屯相州之北秋七月丁巳詔從四品以上從
征者不得優階正四品者優一階軍級從三品
以上從征四品者優一大階正五品以下還依
前格若有征階十餘計入四品三品限授五階
已未詔前試守東郡太守唐景宣爲持節都督
於東郡召募僑居流民二千人渡河隨便爲柵
準望臺軍是月齊獻武王於鄴西北慰喻葛榮
別帥稱王者七人衆萬餘降之乙丑加大將軍

尔朱榮柱國大將軍錄尚書事辛巳尚書奏斷
百官公給衣冠劍佩綬舄壬子光州人劉舉聚
衆數千及於濮陽自稱皇武大將軍是月高平
鎮人万俟醜奴僭稱大位署置百官是月臨淮
王彧自江南還朝八月太山太守羊侃據郟引
蕭衍將軍王僧辯攻兗州甲辰詔大都督宗正
珍孫率南廣州刺史都督鄭先護討劉舉於濮
陽破平之以侍中驃騎大將軍臨淮王彧爲儀
同三司是月葛榮率衆圍相州九月己丑詔太

尉公上黨王天穆討葛榮次於朝歌之南己巳
以征東將軍齊州刺史元欣爲沛郡王壬申柱
國大將軍尔朱榮率騎七千討葛榮於滏口破
擒之餘衆悉降冀定滄瀛殷五州平乙亥以榮
葛榮大赦天下改爲永安元年辛巳以柱國大
將軍太原王尔朱榮爲大丞相都督河北畿外
諸軍事以榮子平昌郡開國公文殊昌樂郡公
文暢並進爵爲王以司徒公楊椿爲太保城陽
王徽爲司徒冬十月丁亥尔朱榮遣葛榮於

京師帝臨閭闔門榮稽顙謝罪斬於都市丙申
以撫軍將軍太常卿太原王世子菩提爲使持
節驃騎大將軍開府儀同三司丁酉以冀州之
長樂相州之南趙定州之博陵滄州之浮陽平
州之遼西燕州之上谷幽州之漁陽七郡各萬
戶增封太原王尒朱榮爲太原國戊戌又加榮
太師庚戌以侍中鎮南將軍太原郡開國公子
暉兼尚書左僕射爲行臺與齊獻武王討羊侃
壬子太師江陽王繼薨 丑以膠東縣開國侯

李儼希復其祖爵南郡

是月車騎大將軍儀

同三司李叔仁討邢杲於濰水失利而還大都
督費穆大破蕭衍軍擒其將曹義宗檻送京師
蕭衍以北海王顥爲魏主號年孝基入據南充
之鉅城十有一月戊午以無上王世子 韶爲彭城
王陳留王子寬爲陳留王寬弟剛爲浮陽王
剛弟質爲林慮王癸亥齊獻武王行臺于暉與
徐兗行臺崔孝芬大都督刁宣大破羊侃於瑕
丘侃奔蕭衍兗州平戊寅以上黨王天穆爲大

將軍開府世襲并州刺史封前將軍太中大夫
元凝為東安王十有二月庚子詔行臺于暉回
師討邢杲次於歷下是歲葛榮餘黨韓樓復據
幽州反

二年春正月甲寅于暉所部都督彭樂率二千
餘騎北走於韓樓乃班師二月癸未朔詔諸禁
衛之官從戎有功及傷夷者起選先叙甲午尊
皇考為文穆皇帝廟號肅祖皇妣為文穆皇后
燕州民王慶祖聚眾於黨自稱為王在國大

將軍介朱榮討擒之壬寅詔散騎常侍濟陰王
暉業兼行臺尚書督都督李德龍丘大千鎮梁
國三月壬戌詔大將軍上黨王天穆與齊獻武
王討邢杲夏四月癸未遷肅祖文穆皇帝及文
穆皇后神主于太廟內外百寮普汎加一級曲
赦畿內死罪至流人減一等徒刑以下悉免庚
子詔太原王介朱榮下將士並汎加二級辛丑
上黨王天穆齊獻武王大破邢杲於齊州之濟
南杲降送京師斬於都市元顥攻陷考城執行

臺元暉業都督丘大千五月壬子朔元顥克梁國丁巳以撫軍將軍前徐州刺史楊昱爲使持節鎮東將軍東南道大都督率衆鎮滎陽尚書僕射介朱世隆鎮虎牢侍中介朱世承鎮崤峽辛酉詔私馬仗從戎優階授官壬戌又詔募士一依征葛榮甲子又詔職人及民出馬優階各有差乙丑內外戒嚴癸酉元顥陷滎陽執楊昱介朱世隆棄虎牢遁還甲戌車駕北巡乙亥幸河內丙子元顥入洛丁丑進封城陽縣開國公

元祉爲平原王安曰縣開國侯元鷲爲華山王並加儀同三司戊寅行臺崔孝芬大都督刁宣破元顥後軍都督侯暄於梁國斬之擒其卒三千人以侍中車騎將軍尚書右僕射介朱世隆爲使持節行臺僕射本將軍相州刺史鎮鄴城以便宜從事又詔上黨百年以下九十以上板三品郡八十以上四品郡七十以上五品郡太原王介朱榮會車駕於長子即日反旆上黨王天穆北渡會車駕於河內六月己丑儀同三司

費穆為顯所害壬寅克河內斬太守元襲都督
宗正珍孫秋七月戊辰都督介朱兆賀拔勝從
硤石夜濟破顯子冠受及安豐王延明軍元顯
敗走庚午車駕入居華林園昇大夏門大赦天
下以使持節車騎將軍都督潁川郡開國公介
朱兆為車騎大將軍儀同三司詔以前朝勲書多
竊冒宜一切焚棄之若立效灼然為時所知者別
加科賞蕃客及邊酋翻城降有勲未叙者不在焚
斷之限北來軍士及隨駕文武諸立義加汎五

級河北執事之官二級河南立義及迎駕之官
并中途扈從亦二級壬申以柱國大將軍太原
王介朱榮為天柱大將軍加前後部羽葆鼓吹
癸酉臨潁縣卒江豐斬元顯傳首京師甲戌以
大將軍上黨王天穆為太宰司徒公城陽王徽
為大司馬太尉公乙亥宴勞天柱大將軍介朱
榮上黨王天穆及北來督將於都亭出宮人三
百繒錦雜綵數萬匹班賜有差又諸州郡遣使
奉表行宮者並加大階丁丑復元顯弟瑱斬

於都市詔受元顥爵賞階級悉追奪之己卯以鎮東將軍南青州刺史元旭為襄城王平南將軍南兗州刺史元暹為汝陽王閏月辛巳帝始居宮內辛卯以車騎將軍兼吏部尚書楊津為司空巴州刺史嚴始欣據州南叛蕭衍遣其將蕭玩張鴻江茂達等率衆赴援八月庚戌朔詔諸有公私債負一錢以上巨萬以還悉皆禁斷不得徵責己未以侍中太傅李延寔為司徒公丁卯封瓜州刺史元太榮為東陽王甲戌侍中

太保楊椿致仕乙亥詔車騎將軍右光祿大夫奚毅板授天柱大將軍尔朱榮太宰天穆下勳及祖父叔伯耆年者牧守有差九月大都督侯淵討韓樓於薊破斬之幽州平方俟醜奴攻東秦城陷之殺刺史高子朗冬十月丁丑以前司空公丹陽王蕭贊為司徒公十一月己卯就德興自營州遣使請降丁亥詔羣官休停在外者皆令赴闕程會有差丙午以大司馬太尉公城陽王徽為太保司徒公丹陽王蕭贊為太尉

公開府儀同三司雍州刺史長孫稚為司徒公
十有二月辛亥蕭衍兖州刺史張景邕荊州刺
史李靈起雄信將軍蕭進明來降

三年春正月己丑益州刺史長孫壽梁州刺史
元雋等遣將與征巴州都督元景夏討嚴始欣
斬之蕭衍都督蕭玩何難尉陳愁敗走斬玩首
俘獲萬餘人辛丑東徐州城民呂文欣王敖等
殺刺史元太賓據城反以撫軍將軍都官尚書
樊子鵠兼右僕射為行臺督征南將軍都督賈

顯智征東將軍徐州刺史嚴思達以討之二月
甲寅克之東徐平三月醜奴大行臺尉遲菩薩
寇岐州大都督賀拔岳可朱渾道元大破之夏
四月丁巳以侍中太尉公丹陽王蕭贇為使持
節都督齊濟兗三州諸軍事驃騎大將軍開府
儀同三司齊州刺史丁卯雍州刺史介朱天光
討醜奴蕭寶夤於安定破擒之囚送京師甲戌
以關中平大赦天下醜奴斬於都市寶夤賜死
於馳牛畧六月戊午詔胡民親屬受爵於朝者

黜附編民噉達國獻師子一是月白馬龍涸胡
王慶雲僭稱大位於永洛城署置百官秋七月
丙子天光平永洛城擒慶雲坑其城民一萬七
千癸巳蕭衍民革虬下湯世率堡聚內附庚子
車騎大將軍儀同三司李叔仁坐事除名爲民
九月辛卯天柱大將軍尔朱榮上黨王天穆自
晉陽來朝戊戌帝殺榮天穆於明光殿及榮子
儀同三司菩提乃昇閭闔門詔曰蓋天道忌盈
人倫嫉惡踈而不漏刑之無捨是以呂霍之門

禍譴所伏梁紇之家以谷徵斯在頃孝昌之末夫
步孔艱女主亂政監國無主尔朱榮爰自晉陽
同憂王室義旗之建大會盟津與世樂推共成
鴻業論其始圖非無勞效但致遠恐泥終之實
難曾未崇朝豺聲已露河陰之役安忍無親王
公卿士朝塗地宗戚靡遺內外俱盡假弄天
威殆危神器時事倉卒未遑問罪尋以葛賊橫
行馬首南向捨過責成用平醜虜及元顥問鼎
大駕北巡復致勤王展力行所以此論功且可

補過既位極宰衡地踰齊魯容養之至豈復是
過但心如猛火山林無以供其暴意等漏卮江
河無以充其溢既見金革稍寧方隅漸泰不推
天功專爲已力與奪任情臧否肆意無君之跡
日月以甚拔髮數罪蓋不足稱斬竹書愆豈云
能盡方復託名朝宗陰圖覺逆睥睨天居窺覷
聖曆乃有裂冠毀冕之心將爲拔本塞源之事
天既厭亂人亦悔禍同惡之臣密來投告將而
必誅罪無容捨又元天穆宗室末屬名望素微

遭逢際會頗參義與不能竭其忠誠以奉家國

乃復棄本逐末背同即異爲之謀主成彼禍心
是而可忍孰不可忍並以伏辜自貽伊戚兀惡
旣除人神慶泰便可大赦天下遣武衛將軍奚
毅前燕州刺史崔淵率兵鎮北中是夜僕射介
朱世隆榮妻鄉郡長公主率榮部曲焚西陽門
出屯河陰己亥攻河橋擒毅等於濠害之據北
中城南逼京邑詔以驃騎大將軍雍州刺史廣
宗郡開國公介朱天光爲侍中儀同三司以待

中司空公楊津爲使持節督并肆燕恒雲朔顯汾蔚九州諸軍事驃騎大將軍并州刺史兼尚書令北道大行臺經略并肆庚子詔諸舊代人赴華林園帝將親簡叙以撫軍將軍金紫光祿大夫高乾邕爲侍中河北大使招集驍勇冬十月癸卯朔封安南將軍大鴻臚卿元寶炬爲南陽王大宗正卿汝陽縣開國公元脩爲平陽王通直散騎常侍龍驤將軍新陽縣開國伯元誕爲昌樂王復通直散騎常侍琅邪縣開國公李叔仁官爵仍爲使持節大都督以討世隆甲辰以魏郡王謀徙封趙郡王謀弟子趙郡王實改封平昌王儀同三司李虔薨丁未班募攻河橋格賞帛授官各有差戊申皇太子生大赦天下文武百寮汎二級以平南將軍中書令魏蘭根兼尚書左僕射爲河北行臺定相殷三州稟蘭根節度乙卯通直散騎常侍假平西將軍都督李苗以火船焚河橋尔朱世隆退走丙辰詔大都督兼尚書僕射行臺源子恭率步騎一万出自西道

行臺楊昱領都督李侃希等部募勇士八千往
從東路防討之子恭仍鎮太行丹谷世隆至建
州刺史陸希質拒守城陷盡屠之唯希質獲免
以中軍將軍前東荊州刺史元顯恭爲使持節
都督晉建南汾三州諸軍事鎮西將軍晉州刺
史兼尚書左僕射爲征西道行臺節度都督薛
善樂薛修義裴元雋薛崇禮薛禧族等丁卯詔
以世隆北叛河內固守其在城督將文武普加
二級兵士給復三年壬申介崇世隆停建興之

高都介朱兆自晉陽來會之共推太原太守行
并州刺史長廣王暉爲主大赦所部號年建明
普汎四級徐州刺史介朱仲遠反率衆向京師
十有一月癸酉朔詔車騎將軍左衛將軍鄭先
護爲使持節大將軍大都督與都督李侃希赴
行臺楊昱以討之乙亥以使持節兼尚書令西
道大行臺司徒公長孫稚爲太尉公侍中尚書
令驃騎大將軍開府儀同三司臨淮王彧爲司
徒公丙子以驃騎大將軍儀同三司雍州刺史

廣宗郡開國公朱天光開府進爵為王丁丑
朱仲遠陷西兗州執刺史王衍癸未以右衛
將軍賀拔勝為東征都督壬辰又以左衛將軍
大都督鄭先護兼尚書左僕射為行臺與勝並
討仲遠戊戌詔罷魏蘭根行臺以後將軍定州
刺史薛曇尚為使持節兼尚書為北道行臺隨
機召發行豫州刺史元崇禮殺後行州事陰導
和擅搆豫州庚子賀拔勝與仲遠戰於滑臺東
失利仍奔之十有二月壬寅朔朱兆寇丹谷

都督崔伯鳳戰歿都督羊文義史五龍降兆大
都督源子恭奔退甲辰朱兆朱度律曰富
平津上率騎涉渡以襲京城事出倉卒禁衛不
守帝出雲龍門兆逼帝幸永寧佛寺殺皇子并
殺司徒公臨淮王彧左僕射范陽王誨戊申元
曄大赦天下朱度律自鎮京師甲寅朱兆
遷帝於晉陽甲子崩於城內三級佛寺時年二
十四并害陳留王寬是月河西人紇豆陵步蕃
破落韓常大敗朱兆於秀容齊州城人趙洛

周據西城反應余朱兆刺史丹陽王肅贊棄城
走南陽太守趙脩延執荊州刺史李琰之自行
州事中興二年諡為武懷皇帝大昌元年又諡
孝莊皇帝廟號敬宗十一月葬於靜陵

史臣曰魏自孝昌之末天下淆然外侮內亂神
器固將無主莊帝潛思變化招納勤王雖時事
孔棘而卒有四海猶逆既前翦權強擅命初是兆
詆運智之恥勞謙夕惕之日也未聞長轡之策
遂深負刺之恥謀謨正術授任珉方猜嫌行戮

禍不旋踵嗚呼胡醜之為興易也豈周衰晉末而
已哉至於高祖不祀武宣享廟三后降鑿福祿
固不永矣

孝莊紀第十

魏書十

廢出三紀第十一

魏書卷十一

前廢帝廣陵王

後廢帝安定王

出帝平陽王

前廢帝諱恭字修業廣陵惠王羽之子也母曰
王氏少而謹有志度長而好學事祖母嫡母以
孝聞正始中襲爵延昌中拜通直散騎常侍神
龜中進兼散騎常侍正光二年正常侍領給事
黃門侍郎帝以元義擅權遂稱疾不起久之因

託瘖病五年執除金紫光祿大夫加散騎常侍
建義元年除儀同三司王旣絕言垂將一紀居
於龍華寺無所交通永安末有白莊帝者言呈
不語將有異圖民間遊聲又云有天子之氣王
懼禍逃匿上洛尋見追躡執送京師初禁多自
以無狀獲免及莊帝崩介朱世隆等以元暉踈
遠又非珍王所推以王潛嘿晦身有過人之量
將謀廢立恐實不語乃令王所親申其意且兼
迫力智王遂荅曰天何言哉世隆等亦大悅春二月

已巳暉進至邛崃世隆等奉王東鄭之外行禪
讓之禮羣臣上表曰否泰必時以憂啓聖故六
飛在御三石興符伏惟陛下運屬千齡智周萬
物獨照敷象妙極天人寶曆有歸光宅攸屬而
將安獨善不務兼濟靈命徘徊幽明載佇伏願
時順謳謠念茲宗祐用捨勞疾允荅人神王荅
曰自曷眇身是以讓執然王公勤至不可拒違
今敬承所陳惟愧弗堪負荷耳太尉公介朱度
律奉進爾璽綬袞冕之服乃就輅車百官侍衛入

自建春雲龍門昇太極前殿羣臣拜賀禮畢登
閭闔門詔曰朕以寡薄撫臨萬邦思與億兆同
茲慶泰奇大赦天下以魏爲大魏改建明二年
爲普泰元年其稅市及稅鹽之官可悉廢之百
雜之戶皆免賜民名官任仍舊天下調絹四百一
疋内外文武普汎四階合叙未定第者亦沾
級除名免官者特復本資品封依舊額川王介
朱兆彭城王介朱仲遠隴西王介朱天光樂平
王介朱世隆常山王介朱度律車騎大將軍儀

三司齊獻武王都督斛斯椿下軍士普汎六
級庚午詔曰朕以眇身臨王公之上夕惕祇懷
若履冰谷賴七廟之靈百辟忠誠之舉庶免墜
歿夫三皇稱皇五帝云帝三代稱王迭冲挹也
自秦之末競爲皇帝忘負乘之深殃垂貪鄙於
萬葉予今稱帝已爲遠矣可普告令知是月鎮
遠將軍清河崔祖螭聚青州七郡之衆十餘萬
人圍東陽幽州刺史劉靈助起兵於薊撫軍將
軍金紫光祿大夫兼侍中河北大使高乾邕及

弟平北將軍通直散騎常侍敷曹晏衆夜護冀
州執刺史元疑殺監軍孫白鷄共推前河內太
守封隆之行州事三月癸酉封長廣王暉為東
海王詔太師驃騎大將軍青州刺史魯郡王肅
還為太師特進車騎大將軍沛郡王欣為太傅
司州牧改封淮陽王驃騎大將軍開府儀同三
司徐州刺史彭城王尒朱仲遠驃騎大將軍儀
同三司雍州刺史隴西王尒朱大光並為大將
軍柱國大將軍并州刺史潁川王尒朱兆為天

柱大將軍驃騎大將軍儀同三司左衛將軍大
都督晉州刺史平陽郡開國公齊獻武王封渤
海王增邑五百戶特進車騎大將軍清河王亶
為儀同三司侍中太傅驃騎大將軍開府儀同
三司尚書令樂平王尒朱世隆為太保開府前
司徒公長孫稚為太尉公錄尚書事侍中驃騎
大將軍開府儀同三司趙郡王諶為司空公稚
固辭尋除驃騎大將軍開府儀同三司丙子帝
引見尚書右僕射元羅及皇宗於顯陽殿勞勉

之丁丑加驃騎大將軍北華州刺史公孫略儀
同三司己卯詔右衛將軍賀拔勝并尚書一人
募伎作及雜戶從征者正入出身皆授實官私
馬者優一大階庚辰以侍中衛將軍咸陽王坦
衛將軍尚書左僕射南陽王寶炬侍中征東將
軍平陽王脩並儀同三司乙酉詔簡北來及在
京二官負外剩置者己丑以持節驃騎將軍涇
州刺史賀拔岳為儀同三司岐州刺史使持節
車騎大將軍渭州刺史侯莫陳悅為儀同三司

秦州刺史庚寅詔天下有德孝仁賢忠義志信
者可以禮召赴闕不應召者以不敬論丙申劉
靈助率眾次於安國城定州刺史侯淵破斬之
傳首京師戊戌以使持節侍中車騎大將軍斛
斯椿侍中衛將軍元受並特進儀同三司詔曰
頃官方失序仍令沙汰定員簡剩已有判決退
下之徒微亦可愍諸在簡下可特優一級皆授
將軍預參選限隨能補用是春冠軍將軍南青
州刺史茹懷朗使其部將何寶率步騎三千擊

蕭衍守將於琅邪擒其尚書左僕射儀同三司
雲麾將軍徐兗二州刺史劉相如夏四月癸卯
幸華林都亭燕射班錫有差大樂奏夜有倡優
爲愚癡者帝以非雅戲詔罷之壬子有事於太
廟癸丑詔以齊獻武王爲使持節侍中都督冀
州諸軍事驃騎大將軍開府儀同三司大都督
東道大行臺冀州刺史驃騎大將軍安定王尒
朱智虎爲開府儀同三司肆州刺史乙卯以右
衛將軍賀拔勝武衛將軍大野拔並爲儀同三
司己未帝於顯陽殿簡試通直散騎常侍散騎
侍郎通直郎剩負非才他轉之癸亥隴西王尒
朱夫光大破宿勤明達擒送京師斬之丙寅以
侍中驃騎大將軍尒朱彥伯爲司徒公詔有司
不得復稱僞梁罷細作之條無禁鄰國往還詔
負外諫議大夫步兵校尉奉車都尉羽林監給
事中積射將軍奉朝請殿中將軍宮門僕射殿
中司馬督治禮郎十一官得俸而不給力老合
外選者依常格其未老欲外選者聽解其七品

以上朔望入朝若正負有闕隨才進補前負外
簡退優階者追之稱事簡下者仍優二級先是
南陽太守趙脩延執刺史空琰之五月丙子荆
州城民斬脩延送首還推琰之為刺史介朱仲
遠使其都督魏僧勗等討崔祖螭於東陽擒斬
之六月庚申齊獻武王以介朱逆亂始興義兵
於信都西定殷州斬其刺史介朱羽生命南趙
郡太守李元忠為刺史鎮廣阿癸亥帝臨顯陽
殿親理冤訟戊辰以使持節驃騎大將軍開府

介朱弼為儀同三司秋七月壬

申介朱世隆

害前太保楊椿前司空公楊津及其家丙戌司

徒公介朱彥伯以早遜位戊子除彥伯待中開

府儀同三司庚寅以待中太保開府尚書令樂

平王介朱世隆為儀同三司位次上公八月庚

子詔隴西王介朱天光下文武討宿勤明達者

汎三級潁川王介朱兆率步騎二萬出并陘趨

殷州李元忠棄城還信都丙午常山王介朱度

律彭城王介朱仲遠等率眾出抗義旗九月丁

丑以侍中驃騎將軍盧同驃騎大將軍杜德車
騎大將軍橋寧並為儀同三司己卯以使持節
都督東道諸軍事兼尚書令東道大行臺彭城
王介休遠為太宰庚辰加使持節大將軍都
督關中諸軍事兼尚書令西道大行臺隴西王
介休天光為大司馬驃騎大將軍青州刺史開
府儀同三司穆紹薨癸巳追尊皇考為先帝皇
妣王氏為先太妃封皇弟永業為高密王皇子
子恕為渤海王冬十月壬寅齊獻武王推渤海

太守元朗即皇帝位於信都

二年春三月齊獻武王介休天光等於韓陵
夏四月辛巳齊獻武王與廢帝至邳山使魏蘭
根慰諭洛邑且觀帝之為人蘭根忌帝雅德還
致毀謗竟從崔悛議廢帝於崇訓佛寺而立平
陽王脩為帝帝既失位乃賦詩曰朱門久可忠
紫極非情翫顛覆立可待一年三易換時運正
如此唯有修真觀太昌初帝殂於門下外省時
年三十五出帝詔百司赴會大鴻臚監護喪事

葬用王禮加以九旒鑿輅黃屋左纛班劍百二十人二衛羽林備儀衛

後廢帝諱朗字仲哲章武王融第三子也母曰程氏少稱明悟永安二年爲肆州魯郡王後軍府錄事參軍儀同開府司馬元暉之建明二年正月戊子爲冀州渤海太守及齊獻武王起義兵將誅暴逆乃推戴之冬十月壬寅即皇帝位於信都城西昇壇焚燎大赦稱中興元年文武百官普汎四級以齊獻武王爲侍中丞相都督

中外諸軍事大將軍錄尚書事大行臺增邑三萬戶以兼侍中撫軍將軍河北大使高乾邕爲侍中司空公前平北將軍通直散騎常侍高敖曹爲驃騎大將軍儀同三司冀州刺史以終其身以前刺史元疑爲儀同三司己酉介朱度律介朱仲遠斛斯椿賀拔勝賈顯智次於陽平將抗義師齊獻武王縱反間構之遂與介朱兆相疑敗散而還辛亥齊獻武王大破介朱兆於廣阿虜其卒五千餘人詔將士汎五級留守者二

級詔征東將軍吏部尚書封隆之為使持節北
道大使隨方處分十有一月己巳詔曰王度朔
開彛倫方始所班官秩不改舊章而無識之徒
因茲僥倖謬增軍級虛名顯位皆言前朝所授
理難推抑自非嚴為條制無以防其偽竊諸有
虛增官號為人發紕罪從軍法若入格檢覈無
名者退為平民終身禁錮庚辰齊獻武王率師
攻鄴城是年南兗城民王乞德逼前刺史劉世
明以州降蕭衍衍使其將元樹入據譙城

二年春正月壬午拔鄴擒刺史劉誕詔諸將士
汎四級封侯增邑九十七人各有差等癸未詔
曰自中興草昧典制權輿郡縣之官率多行督
假有正者風化未均眷彼周餘專為漁獵朕所
以夙興夜寐有惕於懷有司明加糾罰稱朕意
焉二月辛亥上孝莊皇帝諡曰武懷皇帝甲子
以齊獻武王為大丞相柱國大將軍太師增封
三萬戶并前為六萬戶三月丙寅以齊文襄王
起家為驃騎大將軍儀同三司丙子以侍中車

騎大將軍尚書左僕射孫騰為驃騎大將軍儀
同三司丁丑車駕幸鄴乙酉詔文武家屬自信
都赴鄴城閏月乙未為安北將軍光祿大夫博
野縣開國伯尉景為驃騎大將軍儀同三司丙
申以衛將軍金紫光祿大夫庫狄干為車騎大
將軍儀同三司壬寅尔朱天光兆度律仲遠等
屯於汜水之南癸丑齊獻武王出頓紫陌庚申
尔朱兆率輕騎三千夜襲鄴城叩西門不尅退
走壬戌齊獻武王大破尔朱天光等四胡於韓

陵前廢帝鎮軍將軍賀拔勝徐州刺史杜德於

陳降尔朱兆走趣并州仲遠奔東郡天光度律

將赴洛陽大都督斛斯椿賈顯智倍道先還夏

四月甲子朔椿等據河橋懼罪自劾尋擒天光

度律於河橋西北大行臺長孫稚都督賈顯智

等率騎入京師執尔朱世隆彦伯斬於都街囚

送天光度律於齊獻武王辛未前廢帝驃騎大

將軍行濟州事侯景據城降仍除儀同三司兼

尚書僕射南道大行臺濟州刺史甲戌以車騎

將軍尚書右僕射魏蘭根為驃騎大將軍儀同
三司乙未以車騎大將軍儀同三司中軍大都
督高盛兼尚書僕射北道行臺隨機處分朱
仲遠奔華開衍青州刺史朱弼為其部下馮紹
隆所殺獲首京師丙子前廢帝安東將軍辛永
右將軍建州大都督張悅舉城降辛巳車駕至
河陽遜位於別邸太昌元年五月封安定郡王
邑一万户後以罪殂於門下外省時年二十一永
熙二年葬於鄴西南野馬岡

出帝諱脩字孝則廣平武穆王懷之第三子也
母李氏性沉厚少言好武事始封汝陽縣開國
公拜通直散騎侍郎轉中書侍郎建義初除散
騎常侍尋遷平東將軍兼太常卿又為鎮東將
軍宗正卿永安三年封平陽王普泰初轉侍中
鎮東將軍儀同三司兼尚書右僕射又加侍中
尚書左僕射中興二年夏四月安定王自以疎
遠未允四海之心請遜大位齊獻武王與百寮
會議僉謂高祖不可無後乃共奉王戊子即帝

位於東郭之外入自東陽雲龍明御太極前殿
羣臣朝賀禮畢昇閭闔門詔曰否泰相沿廢興
乎有玄天無所隱精柯靈弗能諭大魏統乾德漸
區寓牢籠九服旁薄三光而上天降禍運踵多
難禮樂崩淪憲章漂沒赫赫宗周翦為戎寇肅
肅清廟將成茂草胡羯乘機肆其昏虐殺君害
王剗剔海內競其吞噬之意不識醉飽之心自
書契以來未有若斯者已大丞相勃海王忠存
本朝精貫白日爰舉義旗志雪國恥故黃阿之

軍貔虎奪氣鄴下之師金湯失險近者四胡相
率宜定繫有徒驅天下之兵盡華戎之銳桴鼓暫
交一朝湯盪滅元兇授首大敦斯擒揚旆濟河掃
清伊洛士民安堵不失舊章社稷危而復安洪
基毀而還構朕以託體宸極猥當樂推祗握寶
圖承茲大業得以眇身託於王公之上若涉淵
水罔識攸津思與兆民同茲嘉慶可大赦天下
改中興二年為太昌元年詔前御史中尉樊季
鵠起復本官兼尚書左僕射東南道大行臺都

督儀同三司徐州刺史杜德討元樹齊獻武王
上言建義之家枉為介朱氏籍歿者悉皆蠲免
帝以世易復除齊獻武王為大丞相天柱大將
軍太師世襲定州刺史增封九万并前十五万
戶庚寅加齊文襄王侍中開府儀同餘如故壬
辰齊獻武王還鄴車駕餞別於乾脯山五月丙
申崩廢帝廣陵王殂以太傅淮陽王欣為太師
封沛郡王司徒公趙郡王諶為太保侍中驃騎
大將軍開府儀同三司清河王暉儀同三司使
持節侍中驃騎大將軍開府儀同三司司州牧
南陽王寶炬為太尉公侍中太保錄尚書事長
孫稚為太傅侍中驃騎大將軍尚書左僕射元
羅儀同三司尚書令驃騎大將軍吏部尚書元
世儁儀同三司戊戌以齊獻武王固讓聽解天
柱大將軍減封五万户餘悉如故辛丑以前司
空高乾豈復為司空公乙巳帝幸華林都亭宴
羣臣班賚有差羽林隊主唐猛突入稱慶帝以
猛犯禁衛杖之猛辭色有忤斬之階下丁未詔

魏書卷之十一
曰無侮惇獨事炳前經惠此鰥寡聲留往冊朕
以薄德作民父母乃眷元元寤言增歎今理運
惟新哀矜伊始如有孤老疾病無所依歸者有
司明加隱括依格賑贍又詔曰理有一準則民
無覬覦法啓二門則吏多威福前主為律後主
為令歷世永久寔用滋章非所以準的庶品陽
防万物可令執事之官四品以上集於都省取
諸條格議定一途其不可施用者當局停記新
定之格勿與舊制相連務在約通無致冗滯已

西以任中驃騎大將軍儀回三司清河王曹芳為
司徒公庾戍詔曰頃西土在飢百姓流徙或身
倚溝渠或命懸道路皆負棄草土取厭烏鳶言
念於此有警晝夜寐掩骼之禮誠所庶幾行瑾之
義冀亦可勉其諸有露屍令所在埋覆可宣告
天下乙卯詔外內解嚴六月癸亥朔帝於華林
園納訟丙寅蠕蠕嚙啞高麗契丹庫莫奚國並
遣使朝貢丁卯太尉公司州牧南陽王寶炬坐
事降為驃騎大將軍開府王如故歸第令羽林

衛守改謚武懷皇帝曰孝莊癸酉蠕蠕啞噠國
遣使朝貢戊寅詔內外百司普汎六級在京百
寮加中興四級義師將士並加軍汎六級在鄴
百官二級以河北同義之州兩級河橋建義者加
五級關西三級諸受建明普泰封爵汎級優特
之階悉追之己卯帝臨顯陽殿納訟乙酉高麗契
丹庫莫念夫國遣使朝貢丙戌以前驃騎大將軍
開府儀同三司斛斯椿還為前官詔曰間者凶
權誕恣法令變常遂立夷貊輕賦冀收天下之

意隨以箕歛之重終納十倍之征掩目捕雀何
能過此朕屬念蒸黎無忘寢食加田桑始事生
業未滋若頓依常格或不周展今歲租調且兩
收一巧來年復舊辛卯以使持節衛大將軍儀
同三司尚書左僕射賈顯度為驃騎大將軍開
府儀同三司秋七月乙未詔曰頃永安馭運載
育皇儲遂錫汎階以申國慶近繼普泰便爾中
道今罪人既殄舊章斯復宜述往旨用卒前恩
皇子汎二級悉可還授文穆廟汎故宜停寢若

已受者依例追之庚子以驃騎大將軍開府南陽王寶炬為太尉公壬寅齊獻武王率眾入自滄口大都督庫秋千入自井陘討尔朱兆乙巳齊獻武王以尔朱天光尔朱度律送之京師斬於都市己酉以兼尚書左僕射東南道大行臺樊子鵠為儀同三司庚戌詔侍中驃騎將軍左光祿大夫高隆之為使持節驃騎大將軍儀同三司兼尚書左僕射北道行臺率步騎十萬趨太行會齊獻武王隆之解行臺仍為大丞相軍

司齊獻武王次於武鄉尔朱兆大掠晉陽北走秀容并州平乙卯帝臨顯陽殿親理冤獄丙辰以宗師東萊王貴平為車騎大將軍儀同三司是月夏州徙民郭遷據宥州反刺史元寔棄城走詔行臺侯景率齊州刺史尉景濟州刺史蔡雋等攻討之城陷遷奔蕭衍東南道大行臺樊子鵠大破蕭衍軍於譙城擒其鄴王元樹及譙州刺史朱文開八月壬戌朔齊文襄王來朝燕射班賚部下各有差丁卯以西中郎將元寧為

高平王甲戌以車騎大將軍左光祿大夫李琰
之為儀同三司庚寅以車騎將軍左光祿大夫
崔秉為驃騎大將軍儀同三司辛卯以車騎將
軍右光祿大夫高岳為驃騎大將軍儀同三司
九月癸未以侍中驃騎大將軍左光祿大夫封
津為儀同三司庚子帝幸華林都亭引見元樹
及公卿百寮蕃使督將等宴射班賚各有差癸
卯燕郡開國公賀拔允進爵為王乙巳帝幸都
水南過洛汭遂至墨澗己酉復田于北原癸丑

以太師沛王欣為廣陵王前廢帝子渤海王子
恕改封沛郡王甲寅以侍中驃騎大將軍封陰
之任祥並為儀同三司以車騎大將軍河南尹
元仲景為驃騎大將軍儀同三司乙卯車駕謁
山陵丙辰蠕蠕高昌國遣使朝貢庚申以衛將
軍前吏部尚書李神雋為軍將軍右衛將軍婁
昭並為驃騎大將軍儀同三司癸十月甲子以
使持節衛將軍光州刺史高仲密為車騎大將
軍儀同三司丁卯以車騎大將軍左光祿大夫

潘鑾為儀同三司己卯以車騎大將軍左光祿大夫高琛為特進驃騎開府儀同三司庚寅以使持節驃騎將軍肆州刺史劉貴為驃騎大將軍儀同三司十有一月甲午以車騎將軍揚州刺史斛斯敦為驃騎大將軍儀同三司丁酉日南至車駕有事於圓丘戊戌朝會百官於太極前殿甲辰安定王朗及東海王暉坐事死乙巳蠕蠕國遣使朝貢己酉以前太尉公汝南王悅為侍中大司馬開府葬靈太后胡氏十有二月

丙寅以驃騎大將軍領御史中尉綦雋為儀同三司乙亥以侍中廣平王贇為驃騎大將軍開府儀同三司丁亥殺大司馬汝南王悅大赦天下改太昌為永興以太宗號尋改為永熙元年二年春正月庚寅朔朝饗羣臣于太極前殿甲午齊獻武王自晉陽出討尔朱兆丁酉大破之於赤洪嶺兆遁走自殺己亥車駕幸崧高石窟靈巖寺庚子又幸散施各有差庚戌儀同三司李琰之薨丁巳追尊皇考為武穆帝皇太妃馮

氏為武穆后皇妣李氏為皇太妃以驃騎將軍
前滄州刺史高聿為驃騎大將軍儀同三司蕭
衍勞州刺史曹鳳東荊州刺史雷能勝等舉城
內屬二月庚申以使持節鎮東將軍行汾州事
張瓊為驃騎大將軍儀同三司辛酉以司空公
高乾邕為使持節驃騎大將軍開府儀同三司
咸陽王坦為司空公三月己丑朔加驃騎大將
軍滄州刺史賈顯智開府儀同三司辛卯詔以
前普解諸行臺今阿至羅相率降款復以齊獻

武王為大行臺隨機裁處甲午以車騎將軍蔚
州刺史竇泰為使持節車騎大將軍開府儀同
三司相州刺史使持節驃騎大將軍開府儀同
三司徐州刺史高乾邕坐事賜死太師魯郡王
肅薨戊申以使持節都督河渭部三州諸軍事
驃騎大將軍世襲河州刺史梁景叡為儀同三
司己巳以待中太保司州牧趙郡王譙為太尉
公加羽葆鼓吹侍中太尉公南陽王寶炬為太
尉開府尚書令夏四月戊辰詔諸叅佐自三府

以下爰及外州皆不得復加常侍及兼兩員雖已授者亦悉追之是月青州人耿翔襲據膠州殺刺史裴粲通於蕭衍五月庚寅詔諸幽枉未申事經一周已上悉集華林將親覽察脫事已經年有司不列者聽其人各自陳訴若事連州郡由緣淹歲者亦仰尚書摠集以聞壬寅以使持節驃騎大將軍儀同三司齊州刺史侯淵復爲開府儀同三司乙巳詔曰大夫之職位秩貴顯負外之官亦爲匪賤而下及胥吏帶領非一

高卑渾雜有損聲譽自今已後京官樂爲稱事小職者直加散號將軍願罷軍官者聽爲大夫及負外之職不宜仍前散實參領其宗旨特加者不在此例東徐州城民王阜簡實等殺刺史崔庠據州入蕭衍六月壬申以驃騎大將軍開府儀同三司尚書右僕射樊子鵠爲青膠大使督濟州刺史大都督蔡雋討耿翔丁丑以驃騎大將軍前行南兗州事念賢爲儀同三司秋七月辛卯以使持節鎮北將軍大都督泰州刺史

萬俟普撥為驃騎大將軍儀同三司壬辰以太
師司州牧廣陵王欣為大司馬侍中以太尉公
趙郡王諶為太師並開府庚戌以前司徒公燕
郡王頊拔允為太尉公八月乙丑齊文襄王來
朝帝幸於華林都亭班賚部下各有差以驃騎
大將軍前南岐州刺史司馬子如為儀同三司
戊辰車駕餞文襄王於河梁仍濟河而返癸酉
齊獻武王上表固讓王爵不許請分邑十萬戶
節降為品回授勳義從之九月壬子以散騎常
侍車騎大將軍左光祿大夫崔暹為儀同三
司冬十月癸未以衛將軍瓜州刺史秦臨縣開
國伯高昌王麴子堅為儀同三司進爵郡王十
有一月癸巳持節征北將軍殷州刺史邱珍為
徐州大都督東道行臺僕射率將討東徐州十
有二月丁巳車駕狩於嵩陽巳巳遂幸溫湯丁
丑車駕還宮

三年春正月壬辰齊獻武王討費也頭於河西
苦洩河大破之獲其師紇豆陵伊利遷其部落

於內地二月東梁州為夷民侵逼詔使持節車
騎大將軍行東雍州事泉企為東梁州行臺都
督以討之己未蕭衍假節豫州刺史南昌王毛
香舉城內附授以持節安南將軍信州刺史義
昌王壬戌大赦天下丙子帝親釋奠禮先師辛
巳幸洪池陂遂遊田壬午以衛將軍前徐州刺
史元祐為衛大將軍儀同三司以驃騎將軍左
衛將軍元斌之為潁昌王三月壬寅以前侍中
車騎大將軍李弼為驃騎大將軍儀同三司夏

四月戊午契丹國遣使朝貢辛未高平王寧坐
事降爵為公丙子高麗國遣使朝貢五月丙戌
增置勳府庶子廂別六百人又增騎官廂別二
百人依第出身騎官秩比且膺辛卯詔曰大魏
得一居宸乘六馭寓考風雲之所會宅日月之
所中自北而南東征西怨后來其蘇無思不偃
而句吳負險久遺度外世祖太武皇帝握金鏡
以照耀擊玉鼓以鏗鏘神武之所宰籠威風之
所輔轢莫不雲徹霧卷瓦解冰消長江已北盡

為魏士頃天步中圯國綱時屯凶堅因機乎窺
上國疆場侵噬州郡淪胥乃眷東顧無忘寢食
自非五牛敬言施七萃按部何以復文武之舊業
拯塗炭於遺黎朕將親搃六軍徑臨彭汭一勞
永逸庶保無疆內外百寮便可嚴備出頓之期
更聽後勅時帝為斛斯椿元毗王思政魏光等
諂佞間阻貳於齊獻武王託討書虜傷感暑徵發
河南諸州之兵天下恠惡之語在斛斯椿傳而
申以使持節侍中大司馬開府司州牧廣陵王

欣為左軍士

賈人補

書事長孫稚為中

軍四面大都督丁酉帝幸華林都亭集京畿都
督及軍士三千餘人慰勉之庚子又幸華林都
亭納訟壬寅又以長孫稚為後軍大都督六月
丁卯大都督源子恭鎮胡陽汝陽王暹守石濟
儀同三司賈顯智率豫州刺史斛斯壽東趨濟
州庚午吐谷渾國遣使朝貢丙子詔曰頃年以
來天步時阻干戈不戢荆棘斯生或徇節感恩
奮不顧命或臨戎對敵赴難如歸身首橫分骸

骨不斂勲誠靡錄然贈莫加寤寐矜之良有嗟
悼可曾告內外所在言列若無親近聽故友陳
之尚書檢實隨狀科贈庶粗慰冤塊少申惻隱
庚辰以使持節車騎大將軍中軍大都督斛律
沙門為開府儀同三司秋七月辛巳朔以鎮東
將軍前大鴻臚卿太原王昶特為車騎大將軍
儀同三司己丑帝親揔六軍十餘方衆次於河
橋以斛斯椿為盟則軍大都督尋詔椿鎮虎牢又
詔荊州刺史賀拔勝討於行所

汝水庚子以使持節征西將軍岐州刺史越肱
特為儀同三司丁未帝為椿等追上督遂出於長
安己酉齊獻武王入洛賀拔勝走還荊州八月
甲寅推司徒公清河王亶為大司馬承制總萬
幾居尚書省辛酉齊獻武王西迎車駕戊辰制
曰晦為明始亂實治基爰著天道又符人事故
姬祚中微踐土有勤王之役劉氏將傾北軍致
左袒之舉用能隆此遠年克茲卜世永熙之季
權佞擅朝群小是崇勲賢見害官緣價以貴賤

獄因貨而死生宗祏飄若綴旒民命棄如草莽
大丞相位居晉鄭任屬桓文興甲汾川問罪伊
洛群姦畏威擁迫人主以自蔽衛遠出秦方雖
車駕流移未即返御然權佞將除天下延頸魏
邦雖舊其化惟新思與兆民同茲更始可大赦
天下行臺侯景討荊州賀拔勝戰敗走奔蕭衍
九月癸巳以衛大將軍河南尹元子思爲使持
節行臺僕射使持節驃騎大將軍開府儀同三
司領軍將軍婁昭爲西道大都督并率左右侍

官西迎車駕巳酉椿黨毛鴻賓守潼關齊獻武
王破擒之是日齊獻武王東還於洛是月東清
河人傅晶殺太守韓子捷據郡反會赦乃降冬
十月戊辰使持節驃騎大將軍開府儀同三司
行青州事侯淵克東揚州斬刺史東萊王貴平
傳首京師閏十二月癸巳帝爲宇文黑獺所害
時年二十五

史臣曰廣陵廢於前中興廢於後平陽猜惑自
絕宗廟普泰雅道居多末熙悖德爲甚是俱

亡滅天下所棄歟

廢出三帝紀第十一

魏書十一

孝靜紀第十二

魏書十二

孝靜皇帝諱善見清河文宣王亶之世子也母
曰胡妃永熙三年拜通直散騎侍郎八月為驃
騎大將軍開府儀同三司出帝既入關齊獻武
王奉迎不克乃與百寮會議推帝以奉肅宗之
後時年十一冬十月丙寅即位于城東北大赦
天下改永熙三年為天平元年庚午以太師趙
郡王諶為大司馬以司空咸陽王坦為太尉以
開府儀同三司高盛為司徒以開府儀同三司

高昂為司空壬申有事于太廟詔曰安安能遷自古之明典所居靡定往昔之成規是以殷遷八城周卜三地吉凶有數隆替無恒事由於變通理出於不得已故也高祖孝文皇帝式觀乾象俯協人謀發自武州來幸嵩縣魏雖舊國其命惟新及正光之季國步孔棘喪亂不已寇賊交侵俾我生民無所措手今遠遵古式深驗時事考龜龍表吉遷宅漳滏庶克隆洪基再昌寶曆主者明為條格及時發邁丙子車駕北遷于鄴

詔齊獻武王留後部分改司州為洛州以衛大將軍尚書令元弼為驃騎大將軍儀同三司洛州刺史鎮洛陽詔從遷之戶百官給復三年安居人五年十有一月兗州刺史樊子鵠南青州刺史大野拔據瑕丘反庚寅車駕至鄴居北城相州之廨改相州刺史為司州牧魏郡太守為魏尹徙鄴舊人西徑百里以居新遷之人分鄴置臨漳縣以魏郡林慮廣平陽丘汲郡黎陽東濮陽清河廣宗等郡為皇畿十有二月丁卯燕

郡王賀拔允薨庚午詔內外解嚴百司悉依舊
章從容雅服不得以矛鈔從事丙子遣侍中封
隆之等五人為大使巡諭天下丁丑赦畿內閩
月蕭衍以元慶和為鎮北將軍魏王入據平瀨
鄉宇文黑獺既害出帝乃以南陽王寶炬僭尊
號初置四中郎將於礪石橋置東中蒲泉置西
中濟北置南中洛水置北中

二年春正月寶炬渭州刺史可朱渾道元擁部
來降齊獻武王迎納之賑其廩食己巳詔以齊

獻武王為相國假黃鉞劔履上殿入朝不趨餘悉
如故王固讓不受乙亥兼尚書右僕射東南道
行臺元晏討元慶和破走之二月壬午以太尉
咸陽王坦為太傅以司州牧西河王恂為太尉
己丑前南青州刺史大野拔斬樊子鵠以降充
州平戊戌蕭衍司州刺史陳慶之寇豫州刺史
堯雄擊走之三月辛酉以司徒高盛為太尉以
司空高昂為司徒濟陰王暉業為司空齊獻武
王討平山胡劉彥孫斬之其子南海王復僭帝

號獻武王進擊破擒之及其弟西海王皇后夫
人已下四百人并逋逃之人二方餘戶辛未以
旱故詔京邑及諸州郡縣收瘞骸骨是春高麗
契丹並遣使朝貢夏四月前青州刺史侯梁反
攻掠青齊癸未濟州刺史蔡雋討平之壬辰降
京師見囚五月大旱勒城門殿門及省府寺署
坊門澆人不簡王公無限日得雨乃止六月元
慶和寇南頓豫州刺史堯雄大破之秋七月甲戌
封汝南王悅孫緝為琅邪王八月辛卯司空濟

陰王暉業坐事免甲午發衆七萬六千人營新
宮九月齊獻武王以治民之官多不奉法請選
朝士清正者州別遣一人問疾苦丁巳以開府
儀同三司襄城王旭為司空冬十有一月丁未
蕭衍將柳仲禮寇荊州刺史王元擊破之癸丑
祀圓丘甲寅閭闔門災龍見并州人家井中丙
寅詔齊文襄王起家為散騎常侍驃騎大將軍
左光祿大夫儀同三司太原郡開國公食邑三
千戶十有二月壬午車駕狩于鄴東甲午文武

百官量事各給祿

三年春正月癸卯朔饗群臣於前殿戊申詔百官舉士舉不稱才者兩免之齊獻武王襲寶炬西夏州克之詔加齊獻武王九錫之禮侍中元子思敦論固讓乃止二月丁未蕭衍光州刺史郝樹以州內附丁酉詔加齊文襄王使持節尚書令大行臺大都督以鮮卑高車酋庶皆隸之三月甲寅以開府儀同三司華山王鷲為大司馬丁卯陽夏太守盧公纂據郡南叛大都督元

整破之夏四月丁酉昌樂王誕薨五月癸卯賜鰥寡孤獨貧窮者衣物各有差丙辰以錄尚書事西河王恂為司州牧戊辰太尉高盛薨六月辛巳趙郡王諶薨秋七月庚子大赦天下蕭衍夏州刺史田獨鞞潁川防城都督劉瓘馬慶並以州內附八月并肆涿建四州隕霜大飢九月壬寅以定州刺史侯景兼尚書右僕射南道行臺節度諸軍南討丙辰陽平人路季禮聚眾反辛酉御史中尉竇真奏討平之冬十有一月戊申詔

尚書可遣使巡檢河北流移飢人邢陘隘口所
經之處若有死屍即為藏掩勿使靈臺枯骨有
感於通夢廣漢露骸時聞於夜哭俟景攻克蕭
衍楚州獲刺史桓和十有二月以并州刺史尉
景為太保辛未遣使者板假老人官百歲已下
各有差壬申大司馬清河王暹薨丁丑齊獻武
王自晉陽西討次於蒲津司徒公大都督高敖
曹趨上洛車騎大將軍竇泰入自潼關癸未以
太傅咸陽王坦為太師乙酉勿吉國遣使朝貢

是歲高麗國遣使朝貢

四年春正月禁十五日相偷戲竇泰失利自殺

丁巳高敖曹攻上洛克之擒寶炬驃騎大將軍

洛州刺史梁企以汝陽王暹為錄尚書事夏四

月辛未遷七帝神主入新廟大赦天下內外百官

普進一階先是滎陽人張儉等聚眾反於大醜

山通寶炬壬辰武衛將軍高元盛討破之六月

己巳幸華林園理訟辛未詔尚書掩骼埋骸推

錄囚徒壬午閭闔門災先是蕭衍因益州刺史

傳和請通好秋七月甲辰遣兼散騎常侍李楷
兼吏部郎中盧元明兼通直散騎常侍李鄴使
于蕭衍八月寶炬宇文黑獺寇陝州城陷刺史
李徽伯為黑獺所殺九月侍中元三思與其
弟子華謀西入並賜死閏月乙丑衛將軍右光
祿大夫蔣天樂謀反伏誅禁京酤酒冬十月以
咸陽王坦為錄尚書事壬辰齊獻武王西討至
沙苑不克而還己酉寶炬行臺宮景壽都督楊
白駒寇洛州大都督韓延大破之寶炬又遣其

子大行臺元季海大都督獨孤如願逼洛州刺
史廣陽王湛棄城退還季海如願遂據金墉如願
州長史賀若微執刺史田迅西叛引寶炬都督
梁回據城寶炬又遣其都督趙繼宗右丞韋孝
寬等攻陷豫州十有一月丙子以驃騎大將軍
儀同三司万俟普為大尉十有一月甲寅蕭衍
遣使朝貢河間人邢摩納范陽人盧仲禮等各
聚眾反是歲高麗蠕蠕國並遣使朝貢
元象元年春正月有巨象自至碭郡陂中而究

州獲送于鄴丁卯大赦改元大都督賀拔仁攻
寶炬南汾州己卯拔之擒其刺史韋子粲行臺
任祥率豫州刺史堯雄等與大行臺侯景司徒
高敖曹大都督万俟受洛干等於北豫相會俱
討潁州梁回等棄城遁走潁州平二月豫州刺史
堯雄攻揚州拔之擒寶炬義州刺史韓顯揚州
長史丘岳送京師丙辰遣兼散騎常侍鄭伯猷
使于蕭衍三月齊獻武王固請解大丞相詔從
之夏四月庚寅赦畿內壬辰齊獻武王遠晉

陽請開酒禁六月壬辰帝幸華林都堂聽訟是
夏山東大水蝦蟆鳴于樹上秋七月己亥高麗
國遣使朝貢行臺侯景司徒公高敖曹圍寶炬
將獨孤如願於金墉寶炬宇文黑獺並來赴救
大都督庫狄干率諸將前驅齊獻武王惣衆繼
進八月辛卯戰于河陰大破之斬其大都督儀
同三司寇洛生等二十餘人俘獲數万司徒公
高敖曹大都督李猛宋顯並戰沒寶炬留其將
長孫子彥守金墉壬辰齊獻武王濟河子彥棄

城走九月大都督賀拔仁擊邢摩納盧仲禮等
破平之冬十月蕭衍遣使朝貢十有一月庚寅
遣陸操使于蕭衍齊獻武王來朝十有二月甲
辰還晉陽

興和元年春正月辛酉以尚書令孫騰為司徒
三月甲寅朔封常山郡王劭第二子暉為陳郡
王夏五月齊文襄主來朝甲戌立皇后高氏乙
亥大赦天下是日高麗國遣使朝貢六月乙酉
以尚書左僕射司馬子如為山東黜陟大使尋

為東北道大行臺主差選勇士庚寅前潁州刺史
奚思業為河南大使簡發勇士丁酉蕭衍遣使
朝貢戊申開府儀同三司汝陽王暹薨秋七月
丁丑詔以齊獻武王為相國錄尚書事大行臺
固辭相國八月壬辰兼散騎常侍王元景兼通
直散騎常侍魏收使于蕭衍九月甲子發畿內
民夫十萬人城鄴城四十口罷辛未曲赦畿內
死罪以下各有差及十有二月癸亥以新宮成
大赦天下改元八十以上賜綾帽及杖七十以

上賜帛及有疾瘵者賜粟帛築城之夫給復一
年

二年春正月壬申以太保尉景為太傅以驃騎
大將軍開府儀同三司庫狄干為太保丁丑徙
御新宮大赦內外百官普進一階營構主將別
優一階三月己卯蕭衍遣使朝貢夏五月己酉
西魏行臺官延和陝州刺史宮元慶率戶內屬
置之河北新附賑廩各有差壬子遣兼散騎常
侍李象使于蕭衍閏月己丑封皇子景植為宜

陽王皇弟威為清河王謙為潁川王六月壬子
大司馬華山王鷲薨冬十月丁未蕭衍遣使朝
貢十有二月乙卯遣兼散騎常侍崔長謙使於
蕭衍是歲蠕蠕高麗勿吉國並遣使朝貢

三年春二月甲辰阿至羅出吐拔那渾大率部
來降三月己酉梁州人公孫貴賓聚眾反自號
天王陽夏鎮將討擒之夏四月戊申阿至羅國
主副伏羅越居子去賓來降封為高車王六月
乙丑蕭衍遣使朝貢秋七月齊文襄王如晉陽

已卯宜陽王景植薨八月甲子遣兼散騎常侍
李騫使于蕭衍冬十月癸卯齊文襄王自晉陽
來朝先是詔文襄王與羣臣於麟趾閣議定新
制甲寅班於天下己巳發以夫五万人築漳濱堰
三十五日罷癸亥車駕狩于西山十有一月戊
寅遷宮丙戌以開府儀同三司彭城王韶為太
尉以度支尚書胡僧敬為司空是歲蠕蠕高麗
勿吉國並遣使朝貢

四年春正月丙辰蕭衍遣使朝貢夏四月丙寅

遣兼散騎常侍兼中書侍郎贈使于蕭衍乙酉以侍中廣
陽王湛為太尉以尚書右僕射高隆之為司徒
以太尉彭城王韶為錄尚書事丁亥太傅尉景
坐事降為驃騎大將軍開府儀同三司辛卯以
太保庫狄干為太傅以領軍將軍婁昭為大司
馬封祖裔為尚書右僕射五月辛巳齊獻武王
來朝請令百官月一會敷政事明揚仄陋納諫
屏邪親理獄訟褒黜勤怠牧守有愆節級相坐
椒掖之內進御以序後園鷹犬悉皆放弄六月

還晉陽丙申復前侍中樂浪王忠爵丁酉復陳留王景皓常山王紹宗高密王永業爵秋八月庚戌以開府儀同三司吏部尚書侯景為兼尚書僕射河南行臺隨機討防冬十月甲寅蕭衍遣使朝貢齊獻武王圍寶炬玉壁十有一月壬午班師驃騎大將軍開府儀同三司青州刺史西河王棕薨十有二月辛亥遣兼散騎常侍楊斐使于蕭衍是歲蠕蠕高麗吐谷渾國並遣使朝貢

武定元年春正月壬戌朔大赦天下改元己巳車駕蒐于邯鄲之西山癸酉還宮三月壬申北豫州刺史高仲密據虎牢西叛三月寶炬遣其子突與宇文黑獺率眾來援仲密庚子圍河橋南城丙午帝親納訟戊申齊獻武王討黑獺戰於邛山大破之擒寶炬兄子臨洮王森蜀郡王榮宗江夏王昇鉅鹿王闡譙郡王亮驃騎大將軍儀同三司太子左后事趙善督將參寮等四百餘人俘斬六萬餘田伏牛馬不可勝數豫洛二

州平齊獻武王追大井至恒農而還夏四月封彭
城王韶弟襲為武女王五月壬辰以克復虎牢
降天下死罪以下囚乙未以吏部尚書侯景為
司空六月乙亥蕭衍遣使朝貢戊寅封則貢外
散騎侍郎元長春為南郡王秋八月乙丑以汾
州刺史斛律金為大司馬壬午遣兼散騎常侍
李渾使于蕭衍是月齊獻武王召夫五萬於肆
州北山築城西自馬陵戍東至土陞四十日罷
冬十有一月甲午車駕狩于西山乙巳還宮

歲吐谷渾高麗蠕蠕國並遣使朝貢

二年春正月地豆干國遣使朝貢二月丁卯徐
州人劉烏黑聚眾反遣行臺慕容紹宗討平之
三月蕭衍遣使朝貢以旱故宥死罪以下囚丙
午以開府儀同三司孫騰為太保壬子以齊文
襄王為大將軍領侍中其文武職事賞罰眾典
詢臬之中書監元弼為錄尚書左僕射司馬子
如為尚書令以今上為左僕射夏四月室韋國
遣使朝貢五月甲午遣散騎常侍魏季景使于

蕭衍丁酉太尉廣陽王湛薨秋八月癸酉尚書
令司馬子如坐事免九月甲申以開府儀同三
司濟陰王暉業為太尉太師咸陽王坦坐事免
以王還第冬十月丁巳太保孫騰大司馬高隆
之各為括戶大使凡獲逃戶六十餘万十有一
月西河地陷有火出甲申以司徒高隆之為尚
書令以前大司馬婁昭為司徒齊文襄王如晉
陽庚子車駕有事於圓立辛丑蕭衍遣使朝貢
壬寅齊文襄王從獻武王討山胡破之俘獲一
万餘戶分配諸州是歲吐谷渾高麗蠕蠕勿吉
國並遣使朝貢

三年春正月丙申遣兼散騎常侍李獎使于蕭
衍丁未齊獻武王請於并州置晉陽宮以處配
沒之口二月庚申吐谷渾國奉其從妹以備後
庭納為容華嬪夏五月甲辰大赦天下秋七月
庚子蕭衍遣使朝貢冬十月遣中書舍人尉瑾
使于蕭衍乙未齊獻武王請邛山之俘釋其桎
梏配以人間寡婦十有二月以司空侯景為司

徒以中書令韓軌為司空成子以太保孫騰為
錄尚書事是歲高麗吐谷渾蠕蠕國並遣使朝
貢

四年夏五月壬寅蕭衍遣使朝貢六月庚子以
司徒侯景為河南大行臺應機討防秋七月壬
寅遣兼散騎常侍元廓使于蕭衍八月移洛陽
漢魏石經于鄴齊獻武王自鄴帥眾西伐文襄
王會于晉州九月圍玉壁以挑之寶炬黑獺不
敢應冬十有一月齊獻武王有疾班師文襄王
如晉陽是歲室韋勿吉地豆于高麗蠕蠕國並
遣使朝貢

五年春正月丙午齊獻武王薨於晉陽秘不發
喪辛亥司徒侯景反潁州刺史司馬世雲以城
應之景入據潁城誘執豫州刺史高元成襄州
刺史李密廣州刺史吳顯等進追司空韓軌驃騎
大將軍儀同三司賀拔勝可朱小渾道元左衛將
軍劉豐等帥眾討之景乃遣使以降於寶炬時師
救援寶炬遣其將李景和王思政帥騎赴之思

政等入據潁川景乃出走豫州乙丑蕭衍遣使
 朝貢二月侯景復背寶炬歸於蕭蕭衍行署景向
 南大將軍承制夏四月壬申由上將軍齊文襄王
 來朝甲午遣兼散騎常侍李縉使于蕭衍五月
 丁酉朔大赦天下戊戌以尚書右僕射襄城王
 旭為太尉甲辰以太原公今上為尚書令領中
 書監餘如故詢以政事以青州刺史尉景為大
 司馬以開府儀同三司庫狄回為太師以錄尚
 書事孫騰為太傅以汾州刺史公質仁為左僕射以

司空韓軌為司徒以領軍將軍可朱渾道元為
 司空以司徒高隆之錄尚書事以徐州刺史慕容紹宗為尚書左僕射高陽王斌為右僕射戊
 午大司馬尉景薨六月司徒韓軌司空可朱渾
 道元等自潁州班師乙酉帝為齊獻武王舉哀
 於東堂服總纓詔尚書右僕射高陽王斌兼大
 鴻臚卿赴晉陽監護喪事太尉襄城王旭兼尚
 書令奉詔宣慰秋七月戊戌詔贈王假黃武使
 持節相國都督中外諸軍事齊王暉發輜輶車

黃屋左纛懸剛後羽葆鼓吹輕車介士兼備九錫
之禮諡曰獻武王以齊文襄王為使持節大丞
相都督中外諸軍事錄尚書事大行臺渤海王
壬寅詔王攝理軍國遣中使敦諭八月齊文襄
王入朝固辭丞相詔復授大將軍餘如故甲申
葬齊獻武王於鄴城西北車駕祖於漳濱九月
齊文襄王還晉陽辛酉蕭衍遣其兄子貞陽侯
淵明帥眾寇徐州堰泗水於寒山灌彭城以應
侯景癸十月乙酉以尚書左僕射慕容紹宗為

東南道行臺與驃騎大將軍儀同三司大都督
高岳潘相樂討淵明十一月大破之擒淵明
及其二子瑀道將帥二百餘人俘斬五萬級凍
之赴水死者不可勝數丁有二月乙亥蕭淵明
至關帝御闔闔門讓而有之岳等回師討侯景
是歲高麗勿吉國並遣使朝貢

六年春正月己亥大都督高岳等於渦陽大破
侯景俘斬五萬餘人其餘溺死於渦水水為之
不流景走淮南己未齊文襄王來朝請以寒山

獲士賜百官及督將等各有差二月己卯蕭衍遣使欵闕乞和并修書弔齊文襄王文襄王還晉陽三月癸巳以太尉襄城王旭為大司馬以開府儀同三司高岳為太尉辛亥以冬春亢旱赦罪人各有差夏四月甲子吏部令史張永和青州人崔閻等偽假人官事覺糾檢首者六万余人秋八月甲戌以尚書左僕射慕容紹宗為大行臺與太尉高岳司徒詡軌大都督劉豐等討王思政於潁川引洧水灌其城九月乙酉蕭衍遣使朝貢冬十月戊申侯景濟江推蕭衍弟子臨賀王正德為主以攻建業定歲高麗室韋蠕蠕吐谷渾國並遣使朝貢

七年春正月戊辰蕭衍弟子北徐州刺史中山侯蕭正表以鍾離內屬封蘭陵郡開國公吳郡王三月丁卯侯景尅建業還以蕭衍為主衍弟子北兖州刺史定襄侯蕭祗相譚侯蕭暹來降衍江北郡國皆內屬夏四月大行臺慕容紹宗大都督劉豐且遇暴風溺水死甲辰詔以齊文襄

王為相國齊王綠綬綬贊拜不名入朝不趨劔履上殿食冀州之渤海長樂安德武邑瀛州之河間五郡邑十五萬戶餘如故王固讓是月侯景殺蕭衍立子綱為主五月齊文襄王帥衆自鄆赴潁川六月丙申克潁州擒寶炬大將軍尚書左僕射東道大行臺太原郡開國公王思政潁州刺史皇甫僧顯等及戰士二萬餘人男女數萬口齊文襄王遂如洛州秋七月齊文襄王至自南討請宥思政之罪八月丁卯詔立皇子

長仁為皇太子齊文襄王薨於第祕不發喪癸巳大赦天下內外百官並加二級甲午齊王如晉陽冬十月癸未以開府儀同三司咸陽王坦為大傅甲午以開府儀同三司潘相樂為司空十有二月甲辰吳郡王蕭正表薨己酉以并州刺史彭樂為司徒是歲蠕蠕地豆于室高麗吐谷渾國並遣使朝貢

八年春正月辛酉帝為齊文襄王舉哀於東堂丁卯詔贈齊文襄王假黃鉞使持節相國都督

中外諸軍事齊王璽綬輜車黃屋左三縣前後
部羽葆鼓吹輕車介士備九錫之禮諡曰文襄
王戊辰詔齊王為使持節丞相都督中外諸軍
事錄尚書事大行臺齊郡王食品一万户田成
地豆干契丹國並遣使朝貢二月甲申葬齊文
襄王車駕祖於漳濱庚寅以尚書令高隆之為
太保三月庚申進齊郡王爵為齊王夏四月乙
巳蠕蠕遣使朝貢五月甲寅詔齊王為相國總
百揆封冀州之渤海長樂安寧武邑瀛州之河

間高陽章武定州之中山常 博陵十郡二十
万户備九錫之禮以齊國太妃為王太后王妃
為王后丙辰詔歸帝位於齊國即日遜於別宮
齊天保元年五月己未封帝為中山王邑一萬
户上書不稱臣答不稱詔載天子旌旗行魏正
朔乘五時副車封王諸子為縣公邑各一千户
奉絹三方匹錢一千万粟二万石奴婢三百人
水碾一具田百頃園一所於中山國立魏宗廟
二年十二月己酉中山王殂時年二十八三年

二月奉詔曰孝靜皇帝葬于漳西山崗其後發之陵崩死者六十人帝好文學美容儀力能挾石師子以踰牆射無不中嘉辰宴會多命羣臣賦詩從容沉雅有孝文風齊文襄王嗣事甚忌焉以大將軍中兵參軍崔季舒為中書黃門侍郎令監察動靜小大皆令季舒知文襄與季舒書曰癡人復何似癡勢小差未帝嘗與獵於鄴東馳逐如飛監衛都督烏那羅受一伐從後呼帝曰天子莫走馬大將軍怒文襄嘗侍飲大舉

觴曰臣澄懼陛下酒帝不悅曰自古無不亡之國朕亦何用此活文襄怒曰朕朕灼脚朕文襄使季舒毆帝三拳奮衣而出明日文襄使季舒勞帝帝亦謝焉賜絹季舒未敢受以啓文襄文襄使取一段帝東百匹以與之曰亦一段耳帝不堪憂辱詠謝靈運詩曰韓王子房奮秦帝魯連恥表自江海人忠義動君子常侍侍講荀濟知帝意乃與華山王天器元瑾密謀於宮內為山而作地道向北城至千秋門門者覺地下響

動以告之襄文襄勒兵入宮曰陛下何意反邪
臣父子功存社稷何負陛下邪將殺諸妃嬪帝
正色曰王自欲反何關於我我尚不惜身何況
妃嬪文襄下牀叩頭大啼謝罪於是酣飲夜久
乃出居三日幽帝於含章堂夫哭醒瑾等皆見烹
於市及將禪位於文宣襄城王旭及司徒潘相
樂侍中張亮黃門郎趙彥琛等求入奏事帝在
昭陽殿見之旭曰五行遞運有始有終齊王聖
德欽明萬姓歸仰三等昧死願陛下別

禪舜帝便斂容答曰此事推却已久謹當避
又云若爾須作詔書侍郎崔劬裴淹之奏云詔
已作訖即付楊愔進於帝凡十條書訖帝曰將
安朕何所復若爲而去楊愔對曰在北城別有
館宇還備法駕依常仗衛而去帝乃下御座步
就東廊口詠范蔚宗後漢書贊云獻生不辰身
播國屯終我四百永作虞賓所司奏請發帝曰
古人念遺箴敝履欲與六宮別可乎高隆之曰
今天下猶陛下之天下況在後宮乃與夫人妃

嬪已下訣莫不欷歔掩涕嬪趙國李氏誦陳思
三詩云王其愛玉體俱享黃髮期皇后已下皆
哭直長趙德以故犢車一乘候於東上閣帝上
車德超上車持帝帝肘之曰朕畏天順人授位
相國何物奴敢逼人趙德尚不下及出雲龍門
王公百寮衣冠拜辭帝曰今日不減常道鄉公
漢獻帝衆皆悲愴高隆之泣灑遂入北城下司
馬子如南宅以文之曰行幸常以帝自隨帝后封
太原公主常以爲帝嘗食以護之焉竟遇賊而

孝靜紀第十二

魏書十二

魏收書孝靜紀亡後人補以北史又取高氏
小史脩文殿御覽附益之

卷之三

三

大正

程